Az elektronikus tájékoztató a "Nokia tájékoztatók előírásai és feltételei (1998. június 7.)" szabályzat hatálya alá tartozik ("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998".)

Felhasználói kézikönyv

9352773
Kiádas 2

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A NOKIA MOBILE PHONES Ltd kizárólagos felelősségére kijelenti, hogy az NHM-5NX termék megfelel az alábbi tanácsi irányelv rendelkezéseinek:
1999/5/EK.

Copyright Š Nokia Mobile Phones 2000. Minden jog fenntartva.

A dokumentum vagy bármely része nem másolható, nem továbbítható, nem terjeszthető és nem tárolható a Nokia előzetes írásbeli engedélye nélkül.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2000. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.

A Nokia a Nokia Corporation bejegyzett védjegye. Az említett egyéb termékek és cégek neve tulajdonosuk védjegye lehet.

A Navi és a Nokia Xpress-on a Nokia Mobile Phones védjegye. A Nokia tune a Nokia Corporation védjegye.

A Nokia folyamatosan fejleszti termékeit. Emiatt fenntartja magának a jogot, hogy az e dokumentumban ismertetett termékek jellemzőit előzetes bejelentés nélkül módosítsa vagy továbbfejlessze.

A Nokia semmilyen körülmények között nem felelős adatok elveszéséért, anyagi veszteségért vagy bármely más véletlen, következmény vagy közvetett kárért, akárhogyan is történt.

A jelen dokumentum tartalmát ebben a formában kell elfogadni. Az érvényes jogszabályok által meghatározottakon kívül a Nokia semmiféle kifejezett vagy vélelmezett garanciát nem vállal a dokumentum pontosságával, megbízhatóságával vagy tartalmával kapcsolatban, beleértve de nem kizárólagosan az értékesíthetőségre vagy egy adott célra való alkalmasságra vonatkozó garanciát. A Nokia fenntartja a jogot, hogy bármikor előzetes értesítés nélkül átdolgozza vagy visszavonja a jelen dokumentumot.

A termékek választéka országonként eltérhet. Kérjük, tájékozódjon a legközelebbi Nokia kereskedőnél.

Gyors és egyszerű

Köszönjük, hogy ezt a Nokia telefont választotta! A következő oldalakon hasznos tanácsok találhatók a telefon használatával kapcsolatban. Részletesebb információ a jelen felhasználói útmutató későbbi részeiben található.

A telefon használatbavétele előtt

1. Helyezzünk egy SIM kártyát a telefonba. Lásd A SIM kártya behelyezése c. fejezetet a 23. oldalon.
2. Helyezzük be és töltsük fel az akkumulátort. Lásd A SIM kártya behelyezése c. fejezetet a 23. és Az akkumulátor töltése c. fejezetet a 25. oldalon
3. A ⏻ gomb lenyomásával és nyomvatartásával kapcsoljuk be a telefont (lásd a 26. oldalt). Lásd még A kijelző indikátorai c. fejezetet a 20. oldalon.

Hívásfunkciók

Hívás kezdeményezése

Üssük be a körzetszámot és a telefonszámot és nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

Hívás befejezése

Nyomjuk meg a (Vége) gombot.

Hívás fogadása

Nyomjuk meg a (Válaszol) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Telefonszám újratárcsázása

Készenléti állapotban nyomjuk meg a gombot, a vagy a gombbal lapozzunk a kívánt telefonszámhoz és nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

Fejhallgató hangerejének beállítása

Hívás közben nyomjuk meg a vagy a gombot.

A hangpostafiók számának tárcsázása

Készenléti állapotban nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot. Lásd még a Hangpostafiók száma (kód: 2-9) c. fejezetet a 62. oldalon.

Hívás kezdeményezése hangtárcsázással

A kívánt telefonszámhoz rendeljünk hozzá egy hangmintát (lásd a 50. oldalt). Készenléti állapotban nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot és a tárcsázáshoz mondjuk ki a hangmintát.

Telefonkönyv funkciók

Gyorsmentés

Üssük be a telefonszámot és nyomjuk meg a gombot, hogy a felett lévő szöveg a *Mentés* szövegre változzon. Nyomjuk meg a (Mentés) gombot.

Üssük be a nevet és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Gyorskeresés

Készenléti állapotban nyomjuk meg a gombot, (üssük be a név első betűjét) majd a vagy a gombbal lapozzunk a kívánt névhez. A névhez tartozó telefonszám megtekintéséhez nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Belépés és kilépés egy menüfunkcióból

Belépés

Nyomjuk meg a (Menü) gombot. A vagy a gombbal lapozzunk a kívánt menüfunkcióhoz és nyomjuk meg az (Indít) gombot. Ezt ismételjük meg az almenük és a beállítási opciók esetében.

Kilépés

A gomb megnyomásával az előző menüszintre térhetünk vissza. Készenléti állapotba való visszalépéshez nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot.

Egyéb alapvető funkciók

A billentyűzet zárása vagy a billentyűzár kioldása

Készenléti állapotban nyomjuk meg a gombot, majd gyorsan a gombot.

A telefon hangjainak beállítása különböző környezetekhez

Gyorsan nyomjuk meg a gombot, a vagy a gomb használatával lapozzunk a kívánt opcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Tartalom

Gyors és egyszerű 3

Tartalom 6

Biztonságunk érdekében 14

Általános információ 16
Matricák a termékcsomagban 16
Biztonsági kód 16
Hálózati szolgáltatások 16
Tartozékok és akkumulátorok 17

1.A telefon 18
A gombok használata 18
Főkapcsoló 18
Számgombok 18
Navi gomb 19
Keresőgombok 19
C gomb 19
A kijelző indikátorai 20
Készenléti állapot 20
A menüfunkciókkal kapcsolatos alapvető indikátorok 21

2.Használatba vétel 23
A SIM kártya behelyezése 23
A SIM kártya használata 23
Helyezzük be a SIM kártyát a telefonba 23
Az akkumulátor töltése 25

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A telefon be- és kikapcsolása. 26
Bekapcsolás 26
Ha a telefon kéri a PIN kódot vagy a biztonsági kódot: 26
Kikapcsolás 27

3.Alapfunkciók 28

Hívás kezdeményezése 28
Váltás szabadkezes üzemmódba 28
Nemzetközi hívások 28
Fejhallgató hangerejének beállítása 29
A mikrofon kikapcsolása 29
Utoljára tárcsázott szám újrahívása 29
Hívás kezdeményezése a Telefonkönyv használatával 30
Telefonszám gyorstárcsázása 31
Új hívás kezdeményezés hívás közben 31
Hívás fogadása 32
Hívás átirányítása vagy elutasítása 32
Új hívás fogadása hívás közben 33
Hangüzenetek meghallgatása 33
A billentyűzet lezárása 33
Csengőhang kiválasztása (kód: 5-1) 34
Minden csengőhang beállítása egyetlen művelettel 35
Telefonszám elmentése névvel 35
Szöveg írása 36
Prediktív szövegbevitel használata 37
Összetett szavak írása 39
Szótár kiválasztása a prediktív szövegbevitelhez 39
A prediktív szövegbevitel kikapcsolása 39
Hagyományos szövegbevitel 39

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4.A menük használata ... 41
Belépés egy menüfunkcióba ... 41
Lapozással ... 41
Kóddal ... 42
Kilépés a menüfunkcióból ... 42
Menüfunkciók listája ... 43

5.Telefonkönyv (kód: 1) ... 46
Név és telefonszám előhívása (kód: 1-1) ... 46
Szolgáltató számának hívása (kód: 1-2) ... 46
Név és telefonszám elmentése (kód: 1-3) ... 47
Név és telefonszám törlése (kód: 1-4) ... 47
Elmentett név és telefonszám módosítása (kód: 1-5) ... 47
Csengőhang hozzárendelése egy telefonszámhoz (kód: 1-6) ... 47
Név és telefonszám küldése és fogadása (kód: 1-7) ... 48
Név és telefonszám fogadása ... 48
Nézet és memória állapot (kód: 1-8) ... 48
Annak kiválasztása, hogy az eltárolt nevek és telefonszámok hogyan jelenjenek meg a kijelzőn ... 48
A Telefonkönyv szabad helyének ellenőrzése - Memória állapota ... 49
Telefonszám hozzárendelése egy gyorshívó gombhoz (kód: 1-9) ... 49
A gyorshívó gombok használata ... 49
Hanghívás (kód: 1-10) ... 50
Hangminta hozzárendelése egy névhez és egy telefonszámhoz ... 51
Tárcsázás hangminta kimondásával ... 51
Hangminta meghallgatása ... 52
Hangminta megváltoztatása ... 52
Hangminta törlése ... 52

6.Üzenetek (kód: 2) ... 53
Szöveges üzenet írása és küldése (kód: 2-1) ... 53

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Üzenet írása 53
Szöveges üzenet olvasása (Bejövő postafiók - kód: 2-2) 55
Saját üzeneteink megtekintése (Kimenő postafiók - kód: 2-3) 56
Képüzenetek (kód: 2-4) 56
Sablonok (kód: 2-5) 58
Hangulatjelek (kód: 2-6) 59
Üzenetek beállításai (kód: 2-7) 59
Csomag (kód: 2-7-1) 59
Üzenetközpont száma 59
Üzenet típusa 60
Üzenet érvényessége 60
Általános (kód: 2-7-2) 60
Kézbesítések jelentései 60
Válasz útvonala ugyanaz 60
Karaktertámogatás 61
Hálózati hírszolgálat (kód: 2-8) 61
Hangpostafiók száma (kód: 2-9) 62
Hálózati parancsszerkesztő (kód: 2-10) 62

7.Csevely (kód: 3) 63
Csevely elindítása 63

8.Hívásinfó (kód: 4) 64
Nem fogadott hívások (kód: 4-1) 65
Fogadott hívások (kód: 4-2) 65
Tárcsázott hívások (kód: 4-3) 65
Híváslisták törlése (kód: 4-4) 65
Hívásidőtartam kijelzése (kód: 4-5) 66
Hívásköltség kijelzése (kód: 4-6) 66
Hívásköltség beállításai (kód: 4-7) 66

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Költségkorlátozás ... 66
Költségkijelzés ... 67
Előfizetett egységek (kód: 4-8) ... 68

9. Hangbeállítás (kód: 5) ... 69
Csengőhang (kód: 5-1) ... 69
Csengetés hangereje (kód: 5-2) ... 69
Csengetés módja (kód: 5-3) ... 69
Hangszerkesztő (kód: 5-4) ... 70
Új csengőhang létrehozása ... 70
Csengőhang fogadás ... 72
Üzenetjelző hang (kód: 5-5) ... 72
Nyomógombhangerő (kód: 5-6) ... 72
Figyelmeztető és játékhangok (kód: 5-7) ... 72
Rezgéses hívásjelző (kód: 5-8) ... 73
Üzemmód logó (kód: 5-9) ... 73

10. Beállítások (kód: 6) ... 74
Hívásbeállítások (kód: 6-1) ... 74
Automata újrahívás ... 74
Gyorshívásos tárcsázás ... 74
Hívásvárakoztatás kérése ... 75
Saját szám elküldése ... 75
Használatban ... 75
Automata hívásfogadás ... 76
Telefon beállítása (kód: 6-2) ... 76
Nyelv ... 76
Adókörzetinformáció ... 76
Indítási üzenet ... 77
Hálózatválasztás ... 77

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Világítás ... 77
Értesítés SIM-szolgáltatásról ... 77
Biztonsági beállítások (kód: 6-3) ... 78
PIN-kód kérése ... 78
Híváskorlátozás ... 78
Számkorlátozás ... 79
Zárt hívócsoport ... 80
Telefonbiztonság ... 80
Elérési kódok módosítása ... 81
Gyári beállítás visszaállítása (kód: 6-4) ... 81

11. Átirányítás (kód: 7) ... 82
Átirányítási mód kiválasztása ... 82

12. Játékok (kód: 8) ... 84
A játék opciók használata ... 84

13. Számológép (kód: 9) ... 85
Számítások elvégzése ... 85
Valutaátváltás elvégzése ... 86
Árfolyam átváltás készenléti állapotban ... 86

14. Emlékeztető (kód: 10) ... 88
Emlékeztető létrehozása ... 88
Emlékeztetők megtekintése ... 89
Emlékeztető törlése ... 89
Amikor elérkezik a jelzés időpontja ... 89

15. Óra (kód: 11) ... 90
Ébresztőóra (kód: 11-1) ... 90
Óra beállítása (kód: 11-2) ... 91

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Dátumbeállítás (kód: 11-3) ... 91
Stopper (kód: 11-4) ... 91
Időzítés (kód: 11-5) ... 92
Dátum/idő auto-frissítése (kód: 11-6) ... 93

16.Mód (kód: 12) ... 94
Mód kiválasztása ... 94
A módban lévő beállítások módosítása ... 95
A módokban rendelkezésre álló beállítások ... 95
Csengőhang ... 95
Csengetés hangereje ... 96
Csengetés módja ... 96
Üzenetjelző hang ... 96
Nyomógombhangerő ... 96
Figyelmeztető és játékhangok ... 96
Rezgéses hívásjelző ... 97
Üzemmód logó ... 97
Átnevez ... 97

17. SIM-alkalmazások (kód: 13) ... 98

18. Referencia információ ... 99
DTMF jelek küldése ... 99
A Nokia Xpress-on˜ előlapok cseréje ... 99
Elérési kódok ... 100
Biztonsági kód ... 101
PIN kód ... 101
PIN2 kód ... 101
PUK kód ... 102
PUK2 kód ... 102

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Korlátozó jelszó 102
Akkumulátor információ 102
Az akkumulátorok töltése és kisütése 102
Az akkumulátorok használata 103

Kezelés és karbantartás 105

Fontos biztonsági tudnivalók 106

Tárgymutató 111

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Biztonságunk érdekében

Olvassuk el az alábbi egyszerű alapszabályokat. Be nem tartásuk veszélyekkel járhat, sőt törvénysértő lehet. A kézikönyvben mindezekről bővebb útmutatást is találhatunk.

AZ ÚTON ELSŐ A BIZTONSÁG
Kézi telefonkészüléket ne használjunk vezetés közben; előbb álljunk meg a járművel.

INTERFERENCIA
A rádiótelefonok interferencia-érzékenyek, ami időnként a teljesítmény romlását okozhatja.

KÓRHÁZBAN KAPCSOLJUK KI
Tartsuk be a vonatkozó előírásokat és szabályokat. Orvosi berendezések közelében kapcsoljuk ki a telefont.

REPÜLŐGÉPEN KAPCSOLJUK KI
A rádiótelefonok interferenciát okozhatnak. Repülőgépen tilos használni őket.

TANKOLÁSKOR KAPCSOLJUK KI
Ne használjuk a telefont üzemanyagtöltő állomásokon. Üzemanyagok vagy vegyszerek közelében ne telefonáljunk.

ROBBANTÁSI MŰVELETEK HELYSZÍNÉN KAPCSOLJUK KI
Ne használjuk a telefont olyan helyen, ahol robbantást készítenek elő. Ügyeljünk a korlátozásokra, és tartsuk be az érvényes szabályokat és előírásokat.

MEGFELELŐ HASZNÁLAT
A telefont csak normál helyzetben (a fülünkhöz tartva) használjuk. Feleslegesen ne takarjuk el az antennát.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

SZAKSZERŰ SZERVIZ
A készülék üzembe helyezését és javítását csak szakképzett szolgáltató végezheti.

TARTOZÉKOK ÉS AKKUMULÁTOROK
Csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat és akkumulátorokat alkalmazzunk. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.

CSATLAKOZÁS MÁS KÉSZÜLÉKHEZ
Más eszközökhöz való csatlakoztatás előtt, a biztonsági előírások megismerése érdekében, olvassuk el a másik készülék ismertetőjét is. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.

MÁSIK ELŐFIZETŐ FELHÍVÁSA
Ellenőrizzük, hogy a telefon be van kapcsolva és működik. Írjuk be a telefonszámot, a körzetszámmal együtt és nyomjuk meg a (Hívás) gombot. A beszélgetés végén nyomjuk meg a (Vége) gombot. Hívás fogadásához nyomjuk meg a (Válaszol) gombot.

SEGÉLYKÉRŐ HÍVÁSOK
Ellenőrizzük, hogy a telefon be van kapcsolva és működik. A kijelző törléséhez kétszer nyomjuk le és tartsuk lenyomva néhány másodpercig a C gombot. Üssük be a segélyszolgálat számát, majd nyomjuk meg a (Hívás) gombot. Adjuk meg a tartózkodási helyünket. Ne szakítsuk meg a kapcsolatot, amíg fel nem szólítanak rá.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Általános információ

Matricák a termékcsomagban

A matricákon található információk szolgáltatói és ügyfélszolgálati szempontból szükségesek, kérjük biztonságos helyen őrizzék meg őket.

Biztonsági kód

A biztonsági kód megvédi a telefont a jogosulatlan használattól. Ezt a kódot a telefonnal kapjuk. A kód gyári beállítása 12345. Változtassuk meg a kódot (lásd az Elérési kódok módosítása c. fejezetet a 81. oldalon) és állítsuk be a telefont úgy, hogy ezentúl azt kérje (lásd a Telefonbiztonság c. fejezetet a 80. oldalon). Az új kódot tartsuk titokban és a telefontól távol, biztonságos helyen.

Hálózati szolgáltatások

A jelen tájékoztatóban ismertetett rádiótelefon használata a GSM 900 és a GSM 1800 hálózatokon megengedett.

Megjegyzés: A kétsávos funkció hálózat-függő lehetőség. A helyi szolgáltatónál érdeklődjünk a funkciók előfizethetőségéről és használhatóságáról.

A tájékoztatóban ismertetésre kerülő lehetőségek egy része úgynevezett hálózati szolgáltatás, amit a telefonhálózat üzemeltetője biztosít ügyfelei számára. E szolgáltatásokat csak akkor vehetjük igénybe, ha előfizetünk rájuk, s a hálózat üzemeltetőjétől megkapjuk az alkalmazásukra vonatkozó instrukciókat.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Tartozékok és akkumulátorok

Ez a készülék csak ACP-7, ACP-8, LCH-9, és DCV-10 tápegységekkel használható. Más áramforrások alkalmazása érvénytelenné teszi a készülékhez adott engedélyeket, amellett veszélyes is lehet.

Figyelmeztetés! A telefonhoz kizárólag a telefon gyártója által jóváhagyott akkumulátorokat, töltőkészülékeket és tartozékokat használjunk. Más típusok alkalmazása érvényteleníti a telefonra vonatkozó engedélyeket és garanciákat, s amellett veszélyes is lehet.

A gyártó által engedélyezett tartozékokról a márkakereskedőktől kaphatunk bővebb felvilágosítást.

A tartozékok hálózati kábelét mindig a csatlakozónál fogva húzzuk ki a konnektorból.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

1. A telefon

Ez a fejezet ismerteti a telefon gombjait és a kijelző indikátorait. Részletesebb információ a jelen felhasználói útmutató későbbi részeiben található.

A gombok használata

Főkapcsoló

A ⏻ gomb megnyomásával és nyomvatartásával a telefon be- vagy kikapcsolható.

Készenléti állapotban ugyanezen gomb rövid megnyomásával előhívható a módok listája, amely lehetővé teszi, hogy a telefont a különféle környezeti helyzeteknek megfelelő módba állítsuk be.

A menüfunkcióban ezen gomb rövid megnyomásával 15 másodpercre bekapcsolható a telefon világítása.

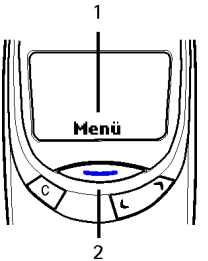
Számgombok

A 0 - 9 gombok lehetővé teszik számok és betűk beírását.

A * és a # gomb különböző funkciókban különböző célokat szolgál.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Navi gomb



A telefon használata nagymértékben a Nokia Navi˜ gombot ( ) veszi alapul, amely a kijelző alatt található (2).

Ennek a gombnak a funkciója attól függően változik, hogy milyen útmutató szöveg (1) látható felette.

Az útmutatóban a jelet a megfelelő útmutató szöveg követi, pl.: (Menü) vagy (Indít).

Keresőgombok

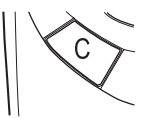
Készenléti állapotban: megmutatja a Telefonkönyvben tárolt neveket és telefonszámokat. megmutatja az utoljára tárcsázott számok listáját.

A menüben: Ezekkel a gombokkal böngészhetünk a menük és beállítások között.

Név vagy telefonszám beütésekor, illetve szöveges üzenet írásakor: a gomb mozgatja a kurzort balra és a gomb jobbra.

Hívás közben: Ezekkel a gombokkal állítható be a fejhallgató hangereje.

C gomb



Név vagy szám beírásakor: Ez a gomb törli a kurzortól balra lévő karaktert. Ha lenyomjuk és nyomva tartjuk, a kijelzőről kitörli az összes karaktert.

Egy menüfunkcióban: Ezzel a gombbal az előző menüszintre térhetünk vissza. A menüből való kilépéshez nyomjuk meg és tartsuk lenyomva ezt a gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

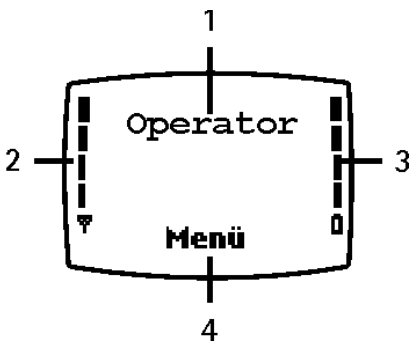
Bejövő hívás esetén: E gomb megnyomásával a hívást elutasítjuk.

A kijelző indikátorai

A kijelző indikátorai tájékoztatást adnak a telefon aktuális működéséről.

Készenléti állapot

Az alábbi indikátorok akkor jelennek meg, amikor a telefon készen áll a használatra és a felhasználó nem írt be semmilyen karaktert. Amikor ez a képernyő látható a telefon 'készenléti állapotban' van.



1. Azt jelzi, hogy a telefont pillanatnyilag melyik mobil hálózaton használják.
2. Az adott hely mobilhálózat jelerősségét mutatja. Minél hosszabb a sáv, annál erősebb a jel.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

3. Az akkumulátor töltöttségi szintjét mutatja. Minél hosszabb a sáv, annál jobban fel van töltve az akkumulátor.
4. A Nokia Navi˜ gomb ( ) gomb aktuális funkcióját mutatja.

A menüfunkciókkal kapcsolatos alapvető indikátorok

Amikor a telefon készenléti állapotban van az alábbi indikátorok közül egy vagy több látható a kijelzőn:

Jelzi, hogy szöveges vagy képüzenetünk érkezett.

Lásd a Szöveges üzenet olvasása (Bejövő postafiók - kód: 2-2) c. fejezetet a 55. és a Képüzenetek (kód: 2-4) c. fejezetet a 56. oldalon

Jelzi, hogy a telefon nem csenget bejövő hívás esetén, mivel a Csengetés módja *Némaüzem* van állítva.

Lásd a Hangbeállítás (kód: 5) c. fejezetet a 69. és a Mód (kód: 12) c. fejezetet az 94. oldalon.

Jelzi, hogy a telefon billentyűzára be van kapcsolva. Lásd a A billentyűzet lezárása c. fejezetet a 33. oldalon.

Jelzi, hogy az ébresztőóra be van kapcsolva. Lásd az Ébresztőóra (kód: 11-1) c. fejezetet a 90. oldalon.

Jelzi, hogy minden hívást átirányítottunk. Lásd az Átirányítás (kód: 7) c. fejezetet a 82. oldalon.

Jelzi, hogy minden hívást egy zárt hívócsoportra korlátoztunk (hálózati szolgáltatás). Lásd a Zárt hívócsoport c. fejezetet a 80. oldalon.

2 Jelzi, hogy a hívásokat csak a 2. telefonvonal használatával bonyolítjuk le (hálózati szolgáltatás). Lásd a Használatban c. fejezetet a 75. oldalon.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Jelzi, hogy a háttérben a stopperóra időt mér. Lásd a Stopper (kód: 11-4) c. fejezetet a 91. oldalon.

Jelzi, hogy a háttérben visszaszámlál a stopperóra. Lásd az Időzítés (kód: 11-5) c. fejezetet a 91. oldalon.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

2. Használatba vétel

Mielőtt a telefont használatba vesszük, be kell helyeznünk egy SIM kártyát és az akkumulátort fel kell töltenünk.

A SIM kártya behelyezése

A telefon csak egy érvényes, miniatűr behelyezhető SIM kártyával használható. A kártyát a hálózat üzemeltetőjétől vagy a szolgáltatótól szerezhetjük be.

A SIM kártya használata

- A miniatűr SIM kártyát tartsuk kis gyermekek számára elérhetetlen helyen.
- A SIM kártya és az érintkezői könnyen megsérülhetnek karcolódással vagy meghajlítással, ezért legyünk óvatosak a kártya kezelésénél, behelyezésénél vagy eltávolításánál.
- A SIM kártya behelyezése előtt győződjünk meg arról, hogy a telefon ki van kapcsolva és ezután távolítsuk el az akkumulátort.

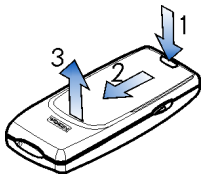
Helyezzük be a SIM kártyát a telefonba.

- A SIM kártya behelyezése előtt győződjünk meg arról, hogy a telefon ki van kapcsolva és ezután távolítsuk el az akkumulátort.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

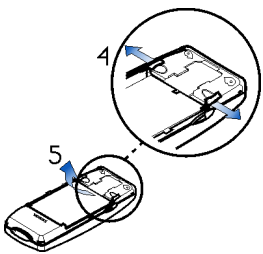
1. **Távolítsuk el a hátlapot:**

   Nyomjuk meg a záró reteszt (1), csúsztassuk el az előlapot (2) emeljük le (3).



2. **Távolítsuk el az akkumulátort:**

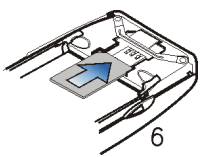
   A kioldáshoz a két reteszt nyomjuk egymással ellentétes irányba (4) és vegyük ki az akkumulátort (5).



3. **Helyezzük be a SIM kártyát:**

   A SIM kártyát óvatosan csúsztassuk be a SIM kártya résbe (6).

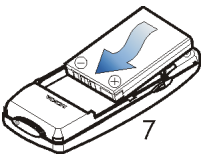
   Ellenőrizzük, hogy a kártya arany színű érintkezői lefelé néznek és a ferdén levágott sarok a bal oldalon van.



©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

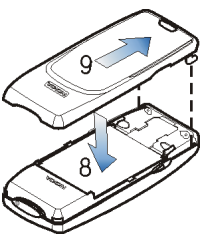
4. **Helyezzük be az akkumulátort:**

   Az akkumulátor arany színű érintkezőit illesszük a telefon érintkezőihez és nyomjuk meg az akkumulátor másik végét, míg az a helyére nem pattan (7).



5. **Helyezzük vissza a hátlapot:**

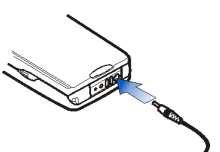
   Az előlap két kiszögellését illesszük a telefonon lévő megfelelő mélyedésekbe (8) és az előlapot csúsztassuk a telefon alja felé, míg az a helyére nem pattan (9).



Az akkumulátor töltése

- Az akkumulátort ne töltsük ha az egyik vagy mindkét előlap el van távolítva. Lásd még az Akkumulátor információ c. fejezetet a 102. oldalon.

1. A töltő kábelét csatlakoztassuk a telefon aljába.
2. A töltőt csatlakoztassuk a hálózati feszültségre. Az akkumulátor indikátor oszlop működni kezd.
   - A telefon, ha be van kapcsolva töltés közben is használható.



©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

- Ha az akkumulátor teljesen lemerült, néhány perc is eltelhet míg a töltés indikátor megjelenik a kijelzőn.
- A töltési idő a töltőtől és a használt akkumulátortól függ, valamint attól, hogy mekkora feszültség maradt az akkumulátorban. Például, a telefonnal kapott akkumulátor töltése ACP-7 töltő használatával akár 6 órát is igénybe vehet.
- Ha a *Nincs töltés* szöveg jelenik meg, a töltés leállt. Várjunk egy ideig, csatlakoztassuk le a töltőt, dugjuk vissza és próbáljuk meg a töltést még egyszer. Ha ekkor sem sikerül a töltés, forduljunk a márkaszervizhez.

3. Ha az akkumulátor teljesen feltöltődött az oszlop megáll. A töltőt csatlakoztassuk le a hálózati feszültségről és a telefonról.

A telefon be- és kikapcsolása.

Bekapcsolás

A ⏻ gombot nyomjuk meg és tartsuk egy másodpercig nyomva.

Ha a telefon kéri a PIN kódot vagy a biztonsági kódot:

Üssük be a kódot és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Lásd még a PIN-kód kérése c. fejezetet a 78. oldalon, a Telefonbiztonság c. fejezetet a 80. oldalon és az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon

Figyelmeztetés! Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Megjegyzés:

- A telefont csak mindkét előlapot felhelyezve használjuk.
- Normál helyzet: A telefont tartsuk úgy, ahogyan bármely más telefont tartanánk.
- A telefon beépített antennával rendelkezik (szürke terület az ábrán). Más rádió adó-vevőkhöz hasonlóan, lehetőleg ne érjünk a bekapcsolt telefon antennájához. Az antenna megérintése a hangminőség romlását okozhatja, s a telefon esetleg a szükségesnél magasabb energiaszinten fog üzemelni. Hívás közben ne érjünk az antennához, ezzel optimalizálhatjuk az antenna teljesítményét és a telefon beszélgetési idejét.

Kikapcsolás

A ⏻ gombot nyomjuk meg és tartsuk egy másodpercig nyomva.

Tipp: Alternatív megoldásként, készenléti állapotban röviden nyomjuk meg a ⏻ gombot, a ⏎ vagy a ⏏ gombbal lapozzunk a *Kikapcsol!* parancshoz és nyomjuk meg az ⊖ (OK) gombot.

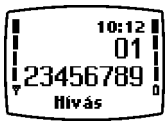
©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

3. Alapfunkciók

Hívás kezdeményezése

1. Készenléti állapotban a 0 - 9 gombok használatával írjuk be a telefonszámot a körzetszámmal együtt. A Menü szöveget a Hívás váltja fel.

   Ha hibás számjegyet ütöttünk be, a bal oldalon lévő karaktert a C gomb megnyomásával törölhetjük.



2. Nyomjuk meg a (Hívás) gombot és várjunk a válaszra. A Hívás szöveget a Vége váltja fel.

3. A hívás befejezéséhez (vagy a hívási kísérlet megszakításához) nyomjuk meg a (Vége) gombot.

Váltás szabadkezes üzemmódba

Ha a telefont a PPH-1 autóskészlettel használjuk automatikusan áttérünk privát üzemmódról a szabadkezes (Autó) üzemmódra.

A telefonnak a PPH-1-ről való lecsatlakoztatásával visszaválthatunk a privát üzemmódra.

Nemzetközi hívások

1. Készenléti állapotban, a + karakter megjelenítéséhez kétszer, röviden nyomjuk meg a * gombot, amely helyettesíti a nemzetközi hívó számot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

2. Írjuk be az ország hívószámát, a körzetszámot (ha szükséges töröljük ki a 0-t az elejéről) és a telefonszámot.
3. A telefonszám hívásához nyomjuk meg a (**Hívás**) gombot.

Fejhallgató hangerejének beállítása

A fejhallgató hangerejét hívás közben állíthatjuk. A fejhallgató hangerejének növeléséhez nyomjuk meg a gombot, csökkentéséhez a gombot.

Ha akkor akarjuk beállítani a fejhallgató hangerejét, miközben a telefon bejövő hívást jelez, kétszer nyomjuk meg a gombot és ezután állítsuk be a hangerőt.

A mikrofon kikapcsolása

A telefon mikrofonjának kikapcsolása hívás közben: nyomjuk meg a gombot, majd az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Mikrofon ki* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

A mikrofon bekapcsolása: nyomjuk meg a gombot, majd az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Mikrofon be* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Utoljára tárcsázott szám újrahívása

Újratárcsázhatjuk a 20 utoljára hívott vagy hívni próbált telefonszám egyikét. Lásd még a Tárcsázott hívások (kód: 4-3) c. fejezetet a 65. oldalon.

E számok újratárcsázásához:

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

1. Készenléti állapotban, az utoljára hívott számok listájának megtekintéséhez egyszer nyomjuk meg a gombot.
2. A kívánt név megkereséséhez használjuk a és a gombot.
3. A telefonszám hívásához nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

Hívás kezdeményezése a Telefonkönyv használatával

A telefonkönyvben eltárolt számokat az azokhoz hozzárendelt nevek alapján hívhatjuk.

A telefonszám névvel történő elmentéséhez lásd a 47. oldalt.

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü) gombot.
2. Nyomjuk meg az (Indít) gombot (amikor a *Telefonkönyv* látható a kijelzőn).
3. Nyomjuk meg az (Indít) gombot (amikor a *Keres* szöveg van kijelölve).
4. Üssük be a név első betűjét (a 2abc - 9wxyz gombok használatával) és nyomjuk meg az (OK) gombot. Például, az első "S" betűvel kezdődő név megtekintéséhez négyszer nyomjuk meg a 7pqrs gombot.

   Ezt a lépést ki is hagyhatjuk.
5. A vagy a gombbal lapozzunk a kívánt névhez. A névhez tartózó telefonszámot a #o gomb lenyomásával és nyomva tartásával ellenőrizhetjük.
6. Nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

Gyorskeresés: Készenléti állapotban nyomjuk meg a gombot. A Telefonban lévő első név (és/vagy telefonszám) jelenik meg. Keressük meg a kívánt nevet úgy, hogy beütjük a kezdőbetűjét és megnyomjuk a vagy a gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Telefonszám gyorstárcsázása

Ha a gyorstárcsázó gombokhoz (2 abc - 9 wxyz) már hozzárendeltünk telefonszámokat, akkor azokat a számokat az alábbi módokon hívhatjuk (készenléti állapotban):

- Nyomjuk meg a megfelelő gyorshívó gombot majd nyomjuk meg a (**Hívás**) gombot.
- Ha a *Gyorshívásos tárcsázás* funkció be van kapcsolva: Nyomjuk le és tartsuk lenyomva a gyorshívó gombot, amíg a hívás meg nem kezdődik.

  Megjegyzendő, hogy a 1 gomb lenyomásával és nyomva tartásával a hangpostafiók számát hívjuk.

Lásd még a Telefonszám hozzárendelése egy gyorshívó gombhoz (kód: 1-9) c. fejezetet a 49. és a Gyorshívásos tárcsázás c. fejezetet a 74. oldalon

Új hívás kezdeményezés hívás közben

Egy időben egyszerre két hívást is lebonyolíthatunk (hálózati szolgáltatás).

1. Hívás közben, nyomjuk meg a C gombot, ezzel a felett lévő **Vége** szöveg az **Opciók** feliratta változik.
2. Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk az *Új hívás* opcióhoz, nyomjuk meg az (**Indít**) gombot, üssük be a telefonszámot, vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből és nyomjuk meg a (**Hívás**) gombot.

   Az aktuális hívás tartásba kerül. Az aktív hívást a jelzi és a tartott hívást pedig a .
3. A két hívás közötti váltáshoz: Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Felcserél* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4. Az aktív hívás befejezéséhez: Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk az *Aktívat törli* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot. A tartott hívás lesz aktív.

   Mindkét hívás befejezése: Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Mindet bontja* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Hívás fogadása

A hívást a telefon az aktuális, általunk beállítható csengőhanggal jelzi (ha a *Csengetés módja* opciónak nem a *Némaüzem* a beállítása), a kijelző háttérvilágítása bekapcsol miközben a megfelelő szöveg jelenik meg rajta az alábbiak szerint.

Ha a hálózat nem tudja azonosítani a hívó felet, akkor a *Hívás* felirat jelenik meg a kijelzőn.

Ha a hívó fél azonosítható, akkor a hívó telefonszáma (vagy ha szerepel a Telefonkönyvben, a neve) valamint a *hív* szöveg jelenik meg a kijelzőn.

1. Hívás fogadásához nyomjuk meg a (**Válaszol**) gombot.

   Ha a hívás egy másik telefonszámról került átirányításra, a > jel jelenik meg a *Hívás* vagy a *hív* szöveg után (hálózati szolgáltatás).

2. A hívás befejezéséhez nyomjuk meg a (**Vége**) gombot.

Hívás átirányítása vagy elutasítása

Ha nem akarjuk fogadni a hívást, nyomjuk meg az gombot. A hívó fél a "foglalt" hangjelzést hallja. Ha az *Átirányít, ha foglalt* funkció be van kapcsolva (lásd a 82. oldalt), a hívást a telefon átirányítja, pl.: a hangpostafiókunk számára.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Új hívás fogadása hívás közben

Ha a *Hívásvárakoztatás kérése* funkció be van kapcsolva (lásd a 75. oldalt), bejövő hívás esetén a telefon egy sípoló hangot ad és megjeleníti a megfelelő szöveget.

Tegyünk úgy, mint hívás kezdeményezése esetén, de most válasszuk a *Felvesz* opciót. A híváslistában, a várakozó hívást a ▪▪▪ jelzi. Ha nem akarunk a hívásra válaszolni, válasszuk a *Nem válaszol* opciót.

Hangüzenetek meghallgatása

1. Készenléti állapotban a hangpostafiók hívásához nyomjuk meg és egy másodpercig tartsuk lenyomva a 1 gombot. A hangpostafiók számát a szolgáltatótól kapjuk.
2. Ha a telefon kéri a hangpostafiók számát, adjuk meg a és nyomjuk meg az (OK) gombot. Lásd még az Hangpostafiók száma (kód: 2-9) c. fejezetet a 62. és a Átirányítás (kód: 7) c. fejezetet a 82. oldalon
3. A kapott üzenet(ek) meghallgatása.
4. Fejezzük be a hívást a (Vége) gomb megnyomásával.

Tipp: Ha a gomb felett a **Hallgat** szöveg látható, akkor e gomb megnyomásával hívhatjuk a hangpostafiókunkat.

A billentyűzet lezárása

A billentyűzár megakadályozza a gombok véletlenszerű lenyomását, ha például a telefon a zsebünkben vagy a táskánkban van.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A billentyűzár bekapcsolása:

Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü) gombot, majd gyorsan a gombot.

A billentyűzár kikapcsolása:

Nyomjuk meg a (Kiold) gombot, majd a gombot.

Ha a billentyűzet le van zárva:

- A indikátor látható
- Hívást fogadhatunk, bonthatunk vagy elutasíthatunk a normál módon.

  Hívás közben a telefont a szokásos módon használhatjuk.
- A HDC-5 fejhallgató a szokásos módon használható.

Megjegyzés: Ha a billentyűzet le van zárva, akkor csak a telefonba beprogramozott segélykérő számok (112) hívhatók. A szám csak akkor jelenik meg ha mindegyik számjegyet beütöttük.

Csengőhang kiválasztása (kód: 5-1)

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü) gombot.
2. A vagy a gombbal lapozzunk a *Hangbeállítás* opcióhoz és nyomjuk meg az .(Indít) gombot.
3. Lapozzunk a *Csengőhang* opcióhoz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4. Lapozzunk a kívánt csengőhanghoz (a telefon mintaként megszólaltatja) és kiválasztásához nyomjuk meg az (OK) gombot.
5. Készenléti állapotba való visszalépéshez nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot.

Lásd még a Csengőhang (kód: 5-1) c. fejezetet a 69. oldalon.

Minden csengőhang beállítása egyetlen művelettel

A telefon hangjait (pl.: csengőhang) és a kijelző védőt egy beállítás csoport kiválasztásával ('mód') beállíthatjuk úgy, hogy egy kívánt módon funkcionáljanak.

Ez az opció egyszerűvé teszi a telefon környezetünkhöz alkalmas beállítását (pl szabadidős tevékenység).

Bővebb információkért, lásd a Hangbeállítás (kód: 5) c. fejezetet a 69. oldalon és a Mód (kód: 12) c. fejezetet az 94. oldalon.

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg röviden a főkapcsolót ( ).
2. A vagy a gombbal lapozzunk a kívánt módhoz (pl. minden csengőhang kikapcsolásához a *Néma* módhoz).
3. A beállítás megerősítéséhez nyomjuk meg az (OK) gombot.

Telefonszám elmentése névvel

Új név és telefonszám elmentése a Telefonkönyvbe:

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, amikor a (*Telefonkönyv* jelenik meg) és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
2. A gombbal lapozzunk az *Új név* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

3. Amikor a *Név:* látható a kijelzőn, üssük be a kívánt nevet (lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon).
4. Miután beírtuk a nevet, nyomjuk meg az (OK) gombot.
5. Amikor a *Telefonszám:* látható a kijelzőn, üssük be a névhez elmentendő telefonszámot a körzetszámmal együtt.

   Ha hibás számjegyet ütöttünk be, a bal oldalon lévő számjegyet a C gomb megnyomásával törölhetjük.

   Tipp: Ha a telefonszámot akkor akarjuk használni, amikor külföldön vagyunk a + karakterhez nyomjuk meg gyorsan kétszer a * gombot, majd írjuk be az ország hívószámát, a körzetszámot (ha szükséges töröljük ki a 0-t az elejéről) és a telefonszámot.
6. Miután beírtuk a telefonszámot, nyomjuk meg az (OK) gombot.

   A név és a telefonszám bekerül a Telefonkönyvbe.
7. Ha egy hangmintát akarunk a névhez és a telefonszámhoz hozzáadni, lásd a Hanghívás (kód: 1-10) c. fejezetet a 50. oldalon.

Gyorsmentés: Készenléti állapotban írjuk be a telefonszámot. Nyomjuk meg a vagy a gombot, ezzel a felett lévő szöveg a Mentés szövegre változik. Nyomjuk meg a (Mentés) gombot. Üssük be a nevet és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Szöveg írása

A telefon lehetővé teszi, hogy a szöveges üzeneteket és az emlékeztetőket kétféleképpen írjuk meg: hagyományos és prediktív szövegbevitellel.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Szövegbevitelből a kilépéshez bármikor a készenléti állapotba kétszer nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a C gombot. Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az (Opciók) gombot, lapozzunk a *Kilép* opcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Prediktív szövegbevitel használata

A prediktív szövegbevitel például a szöveges üzenetek és emlékeztető jegyzetek írásának egyszerű módja. Ezzel a módszerrel, az egyes betűkhöz csak egyszer kell megnyomnunk a megfelelő gombot.

A gombnyomásoknak megfelelően, a telefon megpróbálja megtalálni a helyes szót az aktuálisan kiválasztott szótárban. (A szótár kiválasztásához, lásd a 39. oldalt.)

Ha a prediktív szövegbevitelt akarjuk használni, ellenőrizzük, hogy a kijelző tetején látható a jel.

A prediktív és a hagyományos szövegbevitel között válthatunk, ehhez kétszer nyomjuk meg a # gombot.

1. Írjuk be a kívánt szót úgy, hogy az egyes betűkhöz csak egyszer nyomjuk meg az adott gombot.

   Például a 'Nokia' szó beírásához nyomjuk meg az alábbi gombokat:

   Mint az a fenti illusztráció mutatja, a szó változik minden gombnyomás után. Ezért nem kell arra figyelnünk, hogy mi történik a kijelzőn mielőtt beütöttük a teljes szót.

   - A kurzortól balra lévő karakter törléséhez nyomjuk meg a C gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

- A betűnagyságok közötti váltáshoz többször nyomjuk meg a # gombot és ellenőrizzük a kijelző tetején lévő indikátort. Például a kijelzőn az **abc** látható, ha kis betűket használunk.
- Szám beírásához nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a megfelelő számgombot.

  Több szám beírásához nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a # gombot és üssük be a számokat. Alternatív megoldásként lásd a 3. lépést.
- Írásjel beszúrásához nyomjuk meg a 1 gombot többször egymás után.
- Speciális karakter beírása: Nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a * gombot, lapozzunk a kívánt karakterhez és nyomjuk meg a (**Használ**) gombot.

2. Amikor befejeztük a szó beírását, ellenőrizzük, hogy helyes-e.

   Ha a szó helyes: Nyomjuk meg a 0 gombot és írjuk be a következő szót.

   Ha a szó nem helyes: Többször egymás után nyomjuk meg a * gombot, amíg meg nem jelenik a kívánt szó. Alternatív megoldásként lásd a 3. lépést.

   Ha a? karakter áll a szó után: A szótárban nincsen több olyan szó, amely megfelelne a gomblenyomásoknak. Szó bevitele a szótárba: Nyomjuk meg az (**Írásfigyelés**) gombot, hagyományos szövegbevitellel írjuk be a szót és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

3. H az **Opciók** szöveg látható a felett, akkor az aktuális funkciótól függően az alábbi opciókhoz férhetünk hozzá:

   Találatok: Szavak listája, melyek megfelelnek a gombnyomásoknak. Lapozzunk a kívánt szóhoz és nyomjuk meg az (**Használ**) gombot.

   Szó beszúrása: Lehetővé teszi, hogy manuálisan szót vigyünk be a szótárba. Hagyományos szövegbevitellel írjuk be a szót és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

   Számot beszúr: Lehetővé teszi, hogy számokat írjunk be a számgombok egyszeri lenyomásával.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Jel beszúrása: Lehetővé teszi, hogy speciális karaktereket válasszunk ki egy listából. Lapozzunk a kívánt karakterhez (mint a %) és nyomjuk meg a (**Használ**) gombot.

Összetett szavak írása

Írjuk be a szó első felét, nyomjuk meg a gombot és írjuk be a második felét.

Szótár kiválasztása a prediktív szövegbevitelhez

1. Az *Üzenetek írása* menüben (kód: 2-1) nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot.
2. Lapozzunk a *Szótár* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
3. Lapozzunk a kívánt nyelvhez és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

A prediktív szövegbevitel kikapcsolása

1. Az *Üzenetek írása* menüben (kód: 2-1) nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot.
2. Lapozzunk a *Szótár* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
3. Lapozzunk a *Szótár ki* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Hagyományos szövegbevitel

A mobiltelefonok általában hagyományos szövegbevitelt használnak. A kívánt karaktert a megfelelő billentyű többszöri megnyomásával hívhatjuk elő.

Ha a hagyományos szövegbevitelt akarjuk használni, ellenőrizzük, hogy a kijelző tetején látható a jel.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

1. Szöveg írásánál, a megfelelő karakterrel ellátott számgombokat (1 - 9) addig nyomogassuk, amíg a kívánt karakter meg nem jelenik.

   A rendelkezésre álló karakterek a kijelző szövegeihez kiválasztott nyelvtől függenek (lásd a "Nyelv" c. fejezetet a 76. oldalon).

   Megjegyzendő, hogy nem minden rendelkezésre álló karakter látható a gombokon.

2. A szöveg módosítására az alábbi módszereket használhatjuk:
   - Szóköz beszúrásához nyomjuk meg a 0 gombot.
   - Írásjel vagy speciális karakter beszúrásához többször egymás után nyomjuk meg a 1 gombot. Alternatív megoldás: Nyomjuk meg a * gombot, lapozzunk a kívánt karakterhez és nyomjuk meg a (Beszúr) gombot.
   - A kurzor balra vagy jobbra mozgatásához nyomjuk meg a vagy a , gombot.
   - A kurzortól balra lévő karakter törléséhez nyomjuk meg a C gombot.
   - A kijelző törléséhez nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a C gombot.
   - A nagybetűk és a kisbetűk közötti váltáshoz röviden nyomjuk meg a # gombot.
   - Szám beszúrásához nyomjuk meg és tartsuk lenyomva azt a gombot, amelyen a kívánt szám szerepel. A betűk és számok közötti váltáshoz nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a # gombot. Amikor számok írhatók be, a **123** látható a kijelzőn.
   - Ahhoz, hogy egy olyan karaktert írjunk be, amely ugyanazon a gombon van, amelyiken az előzőleg beírt betű, nyomjuk meg a vagy a gombot (vagy várjunk egy másodpercet) és írjuk be az új karaktert.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4. A menük használata

A telefon számos olyan funkcióval rendelkezik mely az igényeink szerinti testreszabást teszi lehetővé.

A funkciók elrendezése menükben és almenükben történik, melyek egyszerű lapozással vagy a megfelelő közvetlen számkód használatával érhetők el.

Belépés egy menüfunkcióba

Lapozással

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot.
2. A kívánt főmenühöz való lapozáshoz, nyomjuk meg a vagy a gombot (pl.: *Beállítások*).
3. A főmenübe való belépéshez nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
4. Ha a főmenü almenüket tartalmaz, a vagy a gombbal azok is elérhetők (pl.: *Hívásbeállítások*).
5. Az almenübe való belépéshez nyomjuk meg az (**Indít**) gombot. Ha az almenü további almenüket tartalmaz (pl.: *Gyorshívásos tárcsázás*), ismételjük meg a 4. és az 5. lépést.
6. A kívánt beállításhoz való lapozáshoz pl.: *Ki*, nyomjuk meg a vagy a gombot.
7. A kiválasztott beállítás megerősítéséhez nyomjuk meg az (**OK**) gombot. Ha nem akarjuk megváltoztatni a beállítást, nyomjuk meg a gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Kóddal

A menük, almenük és a beállítási opciók meg vannak számozva és a kódszámuk beírásával gyorsan előhívhatók. A kódszám a kijelző jobb felső sarkában látható.

4-1-2

1. Nyomjuk meg a (Menü) gombot.
2. Gyorsan (három másodpercen belül) üssük be az előhívandó menü számát.

   Ismételjük meg ezt a lépést az almenühöz is.
3. Három másodpercen belül írjuk be kívánt funkció és beállítási opció számát.

Kilépés a menüfunkcióból

A C gomb megnyomásával visszatérhetünk az előző menüszintre vagy a C gomb megnyomásával és nyomva tartásával kiléphetünk a menüből.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Menüfunkciók listája

1. Telefonkönyv

1. Keres
2. Szolg. számai [1]
3. Új név
4. Töröl
5. Módosít
6. Hang a névhez
7. Névjegyküldés
8. Beállítások
   1. A kijelzőn megjelenik
   2. Memória állapota
9. Gyorshívások
10. Hangminták

2. Üzenetek

1. Üzenetek írása
2. Bejövő postafiók
3. Kimenő postafiók
4. Képüzenetek
5. Sablonok
6. Hangulatjelek
7. Üzenetek beállításai
   1. . csomag 1[2]
      1. Üzenetközpont száma
      2. Üzenet típusa
      3. Üzenet érvényessége
   2. Általános [3]
      1. Kézbesítések jelentései
      2. Válasz útvonala ugyanaz
      3. Karaktertámogatás
8. Hálózati hírszolgálat
9. Hangpostafiók száma [4]
10. Hálózati parancsszerkesztő

3. Csevely

---

1. Csak akkor áll rendelkezésre, ha támogatja a SIM kártya.
2. A csomagok száma attól függ, hogy a SIM kártya hány csomagot támogat. Mindegyik csoport a saját almenüjében jelenik meg és bármi lehet a neve.
3. E menü kódszáma függ a rendelkezésre álló csomagok számától.
4. Nem jelenik meg, ha a hálózat üzemeltetője vagy a szolgáltató a SIM kártyára nem mentette el a hangpostafiók számát.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4. Hívásinfó

1. Nem fogadott hívások
2. Fogadott hívások
3. Tárcsázott hívások
4. Híváslisták törlése
5. Hívásidőtartam kijelzése
   1. Utolsó hívás időtartama
   2. Összes hívás időtartama
   3. Bejövő hívások időtartama
   4. Kimenő hívások időtartama
   5. Számlálók nullázása
6. Hívásköltség kijelzése
   1. Utolsó hívás költsége
   2. Összes hívás költsége
   3. Számlálók nullázása
7. Hívásköltség beállításai
   1. Költségkorlátozás
   2. Költségkijelzés
8. Előfizetett egységek

5. Hangbeállítás

1. Csengőhang
2. Csengetés hangereje
3. Csengetés módja
4. Hangszerkesztő
5. Üzenetjelző hang
6. Nyomógombhangerő
7. Figyelmeztető és játékhangok
8. Rezgéses hívásjelző
9. Üzemmód logó

6. Beállítások

1. Hívásbeállítások
   1. Automata újrahívás
   2. Gyorshívásos tárcsázás
   3. Hívásvárakoztatás kérése
   4. Saját szám elküldése
   5. Használatban
   6. Automata hívásfogadás *
2. Telefon beállítása
   1. Nyelv
   2. Adókörzetinformáció
   3. Indítási üzenet
   4. Hálózatválasztás
   5. Világítás * *
   6. Értesítés SIM-szolgáltatásról
3. Biztonsági beállítások
   1. PIN-kód kérése
   2. Híváskorlátozás
   3. Számkorlátozás
   4. Zárt hívócsoport
   5. Telefonbiztonság
   6. Elérési kódok módosítása

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

4. Gyári beállítás visszaállítása

7. Átirányítás [1]

1. Minden beszélgetést átirányít
2. Átirányít, ha foglalt
3. Átirányít, ha nincs válasz
4. Átirányít, ha nem elérhető
5. Átir. ha ki van kapcsolva vagy nem fogadhat
6. Minden átirányítás törlése

8. Játékok

9. Számológép

10. Emlékeztető

11. Óra

1. Ébresztőóra
2. Óra beállítása
3. Dátumbeállítás
4. Stopper
5. Időzítés
6. Dátum/idő auto-frissítése

12.Mód

13. SIM-alkalm. [2]

1. Azok az átirányítási opciók, melyeket a hálózat nem támogat, nem jelennek meg.
2. Csak akkor jelenik meg, ha a SIM kártya támogatja. A menü neve és tartalma a SIM kártyától függ.

* Ezek a beállítások csak akkor jelennek meg, ha a telefon a PPH-1 autóskészletre vagy a HDC-5 fejhallgatóra van csatlakoztatva.

** Ezek a beállítások csak akkor jelennek meg, ha a telefon a PPH-1 autóskészletre van csatlakoztatva.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

5. Telefonkönyv (kód: 1)

A *Telefonkönyv* menüben az alábbi lehetőségek állnak rendelkezésre

- telefonszámok és az azokhoz tartozó nevek elmentése a SIM kártyára
- az eltárolt nevek és telefonszámok szerkesztése, módosítása

A menübe való belépés: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü), majd az (Indít) gombot.

A telefonkönyvbe való belépéshez hívás közben, nyomjuk meg a gombot, ezzel a felett lévő szöveg az Opciók szövegre változik, nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki a *Telefonkönyv* opciót.

Név és telefonszám előhívása (kód: 1-1)

A *Keres* funkció lehetővé teszi, hogy a Telefonkönyvből a kívánt nevet és telefonszámot előhívjuk és megjelenítsük a kijelzőn pl. híváshoz.

Lásd még a Hívás kezdeményezése a Telefonkönyv használatával c. fejezetet a 30. oldalon.

Szolgáltató számának hívása (kód: 1-2)

A *Szolg. számai* funkció lehetővé teszi, hogy egyszerűen hívjuk a szolgáltató szolgáltatás számait. Ez a menü csak akkor jelenik meg, ha a SIM kártyán el vannak mentve a szolgáltató számai.

Válasszuk ki a kívánt szolgáltató számot és a tárcsázáshoz nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Név és telefonszám elmentése (kód: 1-3)

Az *Új név* funkció lehetővé teszi, hogy neveket és telefonszámokat vigyünk fel a Telefonkönyvbe. Bővebb információkért, lásd a 35. oldalt.

A telefon támogatja azokat a SIM kártyákat, amelyekre maximum 250 telefonszámot és nevet lehet eltárolni. Mindemellett, függ a SIM kártyától, hogy mennyi nevet és telefonszámot menthetünk el ténylegesen a Telefonkönyvbe.

Név és telefonszám törlése (kód: 1-4)

A *Töröl* funkció a Telefonkönyvben lévő számok egyenkénti (válasszuk az *Egyenként* opciót) vagy egyszerre való törlését (*Mindet törli*) teszi lehetővé.

Elmentett név és telefonszám módosítása (kód: 1-5)

A *Módosít* funkció lehetővé teszi, hogy a Telefonkönyvben tárolt neveket és telefonszámokat módosítsuk. A részletekért lásd a Telefonszám elmentése névvel c. fejezetet a 35. oldalon.

Csengőhang hozzárendelése egy telefonszámhoz (kód: 1-6)

A *Hang a névhez* funkció lehetővé teszi, hogy a telefont úgy állítsuk be, hogy egy adott telefonszámról érkező hívást egy bizonyos csengőhanggal jelezzen.

A Telefonkönyvben lapozzunk a kívánt névhez vagy telefonszámhoz és nyomjuk meg a (**Hozzárendel**) gombot.

Lapozzunk a kívánt csengőhanghoz (a jelenlegi módhoz az 12. menüben az *Alapbeállítás* csengőhang van kiválasztva) és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Név és telefonszám küldése és fogadása (kód: 1-7)

A *Névjegyküldés* funkció lehetővé teszi, hogy a Telefonkönyvből neveket és telefonszámokat ("névjegy") küldjünk egy másik telefonra.

Válasszuk ki a *Névjegyküldés* funkciót, lapozzunk az elküldendő névhez és telefonszámhoz és nyomjuk meg az (**Elküld**) gombot. Írjuk be a címzett telefonszámát vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Név és telefonszám fogadása

Ha valaki egy telefonszámot és az ahhoz tartozó nevet küld a telefonunkra, a telefon üzenet érkezését jelzi és a *Névjegykártya érkezett* szöveg jelenik meg a kijelzőn.

A szám és név megtekintéséhez, elmentéséhez vagy törléséhez nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a kívánt funkcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Nézet és memória állapot (kód: 1-8)

Annak kiválasztása, hogy az eltárolt nevek és telefonszámok hogyan jelenjenek meg a kijelzőn

Ez a funkció lehetővé teszi annak kiválasztását ,hogy a telefon hogyan jelenítse meg az eltárolt neveket és telefonszámokat. A lehetőségek:

Névlista: Egyszerre három nevet jelenít meg.

Név és szám: Egy nevet és egy telefonszámot jelenít meg.

Nagy betű: Csak egy nevet jelenít meg nagy betűmérettel.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A Telefonkönyv szabad helyének ellenőrzése – Memória állapota

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy ellenőrizzük, mennyi név és telefonszám menthető el és jelenleg mennyi van a Telefonkönyvben.

Telefonszám hozzárendelése egy gyorshívó gombhoz (kód: 1–9)

Bármely számgombot – 2 abc – 9 wxyz – beállíthatunk úgy, hogy gyorshívó gombként működjön.

A *Gyorshívások* funkcióval tetszőleges telefonszámot rendelhetünk hozzá ezen gombok bármelyikéhez.

1. Lapozzunk a kívánt gombhoz és nyomjuk meg az (Hozzárendel) gombot.

   A Hozzárendel funkció akkor is látható, ha a telefon automatikusan hozzárendelt egy telefonszámot az egyik gyorshívó gombhoz.

2. A Telefonkönyvből keressük ki a kívánt nevet és/vagy telefonszámot és a kiválasztásához nyomjuk meg az (OK) gombot.

Az elvégzett hozzárendelést megtekinthetjük, megváltoztathatjuk vagy törölhetjük ha megnyomjuk az (Opciók) gombot, majd kiválasztjuk az elvégzendő funkciót.

A gyorshívó gombok használata

Az alábbiakat tehetjük: Készenléti állapotban, nyomjuk meg a kívánt gyorshívó gombot, majd nyomjuk meg a (Hívás) gombot.

Vagy ha a *Gyorshívásos tárcsázás* be van kapcsolva (lásd a 74. oldalt): Készenléti állapotban nyomjuk le és tartsuk lenyomva a kívánt gyorshívó gombot, amíg a hívás meg nem kezdődik.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hanghívás (kód: 1–10)

Telefonszámot tárcsázhatunk egy vagy néhány szó, például egy név kimondásával ('hangminta'). A hangminta bármilyen kimondott szó lehet.

A hanghívás előtt vegyük figyelembe, hogy:

- A hangmintákat a telefon tárolja. Ha a SIM kártyát egy másik telefonnal használjuk, a hangminták nem állnak rendelkezésre.
- A hangmintákat a telefon törli, ha egy másik SIM kártyát helyezünk a telefonba.
- Amikor egy hangmintát rögzítünk, vagy a hangminta kimondásával hívást kezdeményezünk, a telefont tartsuk normál helyzetben, a fülünkhöz közel. A telefonnak megfelelő szolgáltatási területen kell lennie, ahol a térerő elég erős.
- A hangminták nem függnek a kiválasztott nyelvtől. A hangminták a beszélő hangjától függenek.
- A hangminták érzékenyek a háttérzajokra; a hangmintákat csendes környezetben rögzítsük.
- A nagyon rövid neveket a telefon nem fogadja el; használjunk hosszú neveket és kerüljük a hasonló nevek használatát a különböző telefonszámokhoz.
- Egyszerre nyolc telefonszámhoz adhatunk hangmintát.

Megjegyzés: A telefonnak megfelelő szolgáltatási területen kell lennie, ahol a térerő elég erős. A nevet ugyanúgy kell kimondanunk, mint amikor azt a rögzítéskor tettük. Ez nehézségekbe ütközhet, például akkor, ha zajos környezetben vagyunk vagy vészhelyzet esetén, ezért ne számítsunk minden körülmény között a hanghívásra.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hangminta hozzárendelése egy névhez és egy telefonszámhoz

1. A *Hangminták* menüben válasszuk ki az *Új hangminta* funkciót, majd a nevet és telefonszámot, amelyhez a hangmintát hozzá akarjuk rendelni.

   Az *Indít, majd a sípszó után beszéljen* szöveg jelenik meg.
2. Nyomjuk meg az (**Indít**) gombot. A telefon egy sípszóval jelzi a rögzítés kezdetét és a egy rövid időre a *Most beszéljen* szöveg jelenik meg.
3. A telefont tartsuk a fülünkhöz közel és a hangmintaként rögzítendő szót tisztán mondjuk ki.
4. A rögzítés után a telefon visszajátssza a rögzített mintát (a *Hangminta lejátszása* szöveg jelenik meg) és elmenti.

Tárcsázás hangminta kimondásával

1. Készenléti állapotban nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a (**Menü**) gombot. A telefon egy sípszót hallat és egy rövid időre a *Most beszéljen* szöveg jelenik meg.
2. Miközben a telefont normál helyzetben a fülünkhöz tartjuk mondjuk ki a kívánt hangmintát.
3. A telefon lejátssza a hangmintát és tárcsázza az ahhoz tartozó telefonszámot.
   - Ha a telefon nem tudta azonosítani vagy felismerni a hangmintát, kéri, hogy ismételjük meg. A hangminta újbóli kimondásához nyomjuk meg az (**Igen**) gombot vagy a C gomb megnyomásával visszaléphetünk a készenléti állapotba.

A HDC-5 fejhallgató használata esetén

1. Nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a fejhallgató gombját, amíg egy rövid hangjelzést nem hallunk.
2. Tisztán mondjuk ki a hangmintát.
3. A telefon lejátssza a hangmintát és automatikusan tárcsázza az ahhoz tartozó telefonszámot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hangminta meghallgatása

1. A *Hangminták* menüben válasszuk ki a *Lejátszás* funkciót.
2. Lapozzunk a névhez vagy telefonszámhoz, amelynek a hangmintáját meg akarjuk hallgatni és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Hangminta megváltoztatása

1. A *Hangminták* menüben válasszuk ki az *Átdefiniál* funkciót.
2. Lapozzunk a névhez vagy telefonszámhoz, amelynek a hangmintáját meg akarjuk változtatni és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
3. A felvétel elindításához nyomjuk meg az (**Indít**) gombot. A telefon egy sípszót hallat és egy rövid időre a *Most beszéljen* szöveg jelenik meg.
4. Mondjuk ki a hangmintaként rögzítendő szót vagy szavakat. A telefon lejátssza a hangmintát és megerősíti, hogy elmentette azt.

   Ha megnyomjuk a (**Kilép**) gombot miközben a telefon lejátssza a hangmintát vagy ha a telefon nem fogadja el a szót, ha például az túl rövid, az eredeti hangminta törlődik.

Hangminta törlése

1. A *Hangminták* menüben válasszuk ki a *Töröl* funkciót.
2. Lapozzunk a névhez (vagy telefonszámhoz), amelynek a hangmintáját törölni akarjuk és nyomjuk meg az (**Töröl**) gombot. *Törli a hangmintát?* szöveg jelenik meg a kijelzőn.
3. A hangminta törléséhez nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

6. Üzenetek (kód: 2)

Az *Üzenetek* menüvel számos üzenet funkciót használhatunk, melyek a hang-, szöveges és a képüzenetekkel kapcsolatosak.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü), lapozzunk az *Üzenetek* menühöz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.

Szöveges üzenet írása és küldése (kód: 2-1)

Írhatunk és elküldhetünk több részből álló szöveges üzeneteket, melyeknek hosszúsága a hagyományos szöveges üzenetek maximum háromszorosa lehet (hálózati szolgáltatás). A díjszámlálás a több részes üzenetek elküldéséhez szükséges hagyományos üzeneteket veszi alapul.

Mielőtt elküldünk egy üzenetet, győződjünk meg arról, hogy az üzenetközpont száma el van mentve a telefonban (lásd az Üzenetközpont száma c. fejezetet a 59. oldalon). Ezt a számot a szolgáltatótól kapjuk.

Bármikor készenléti állapotban a kilépéshez ebből a menüből, kétszer nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a C gombot. Alternatív megoldás: Nyomjuk meg az (Opciók) gombot, lapozzunk a *Kilép* opcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Üzenet írása

1. Az *Üzenetek* menüben, a vagy a gombbal lapozzunk az *Üzenetek írása* opcióhoz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

2. Írjunk meg egy üzenetet a prediktív vagy a hagyományos szövegbevitellel (lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon).

   A rendelkezésre álló karakterek száma és az aktuális üzenet rész száma a kijelző jobb felső részén látható. Például a 233/2 azt jelenti, hogy összesen 233 karakter maradt és az üzenet második részének írásánál tarunk.

   Tipp: A prediktív és a hagyományos szövegbevitel között válthatunk, ehhez kétszer nyomjuk meg a # gombot.

3. Üzenetírás közben az (**Opciók**) gomb megnyomásával további funkció csoportokhoz férhetünk hozzá. Válasszuk ki a kívánt funkciót és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

   Küldés: Elküldi az üzenetet a kiválasztott címzettnek. Írjuk be a címzett telefonszámát (vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből) és nyomjuk meg az (**OK**) gombot. Az üzenet az *Üzenetek beállítása* (lásd a 59. oldalt) menüben beállított 1. csomag használatával kerül elküldésre.

   Több címzett: Lehetővé teszi, hogy az üzenetet egymás után több címzettnek is elküldjük. Válasszuk ki az első címzettet és nyomjuk meg az (**Elküld**) gombot. Ezt ismételjük meg mindegyik címzettel. A C gomb megnyomásával visszatérhetünk az üzenethez.

   Sablont beszúr: Lehetővé teszi, hogy az üzenetünk alapjaként egy előre megírt üzenetet használjunk.

   Hangulatjel: Lehetővé teszi, hogy az üzenetbe hangulatjeleket írjunk be, mint a ":-)". A vagy a gombbal válasszuk ki a kívánt hangulatjelet és nyomjuk meg a (**Használ**) gombot.

   Szótár: Lehetővé teszi, hogy váltsunk a hagyományos szövegbevitelre (válasszuk ki a *Szótár ki* opciót) vagy a prediktív szövegbevitelre (válasszuk ki a kívánt nyelvet).

   Spec. küldés: Lehetővé teszi, hogy az 1. csomag helyett valamelyik más üzenet beállítási csomagot válasszunk ki (lásd a 59. oldalt).

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Mentés: Az üzenetet eltárolja a *Kimenő postafiók* menüben (kód: 2-3).

Töröl. Az üzenet minden karakterét törli.

Kilép: Lehetővé teszi, hogy bármikor visszatérjünk a készenléti állapotba.

Ha prediktív szövegbevitelt használunk akkor a 28. oldalon ismertetett opciók is rendelkezésre állnak.

Szöveges üzenet olvasása (Bejövő postafiók - kód: 2-2)

Ha készenléti állapotban új szöveges üzenetünk érkezik, egy az aktuális módban kiválasztott rövid figyelmeztető hangjelzést hallunk és az új üzenetek száma, valamint a ✉ látható a kijelzőn.

Amikor a ✉ villog, nincsen már több hely az új üzenetek számára. Hely felszabadításához használjuk a *Töröl* funkciót a *Bejövő postafiók* menüben (kód: 2-2).

1. Az üzenet azonnali megtekintéséhez nyomjuk meg az (**Olvas**) gombot. Az üzenet későbbi megtekintéséhez nyomjuk meg a C gombot és lépjünk be a *Bejövő postafiók* menübe (kód: 2-2), ahol ezt megtehetjük.
2. A vagy a gombbal lapozzunk a kívánt üzenethez és nyomjuk meg az (**Olvas**) gombot. A még el nem olvasott üzeneteket a ↘ jelzi.
3. Az üzenetek közötti lapozáshoz használjuk a vagy a gombot.
4. Az üzenet olvasása közben az alábbi funkciókat használhatjuk. Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a kívánt funkcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot. A rendelkezésre álló funkciók az alábbiak:

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Töröl: Törli az üzenetet.

Válasz: Lehetővé teszi, hogy válaszüzenetet küldjünk az üzenet küldőének. Lásd a Szöveges üzenet írása és küldése (kód: 2-1) c. fejezetet a 53. oldalon.

Cseveg Lehetővé teszi hogy szöveges üzeneteket használva beszélgessünk egy másik féllel. Üssük be a becenevet, melyet a csevely során használni akarunk és nyomjuk meg az (OK) gombot. Írjuk be a csevely üzenetet és az elküldéséhez nyomjuk meg az (OK) gombot. Bővebb információkért, lásd a Csevely (kód: 3) c. fejezetet az 63. oldalon.

Módosít: Az üzenet módosítását teszi lehetővé. Lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon.

Számmásolás: Telefonszámot emel ki az üzenetből híváshoz vagy elmentéshez.

Tovább küld: Lehetővé teszi, hogy az üzenetet egy kívánt telefonszámra tovább küldjük.

Adatok: Megmutatja a küldő nevét és telefonszámát, az üzenet küldéséhez használt üzenetközpont számát, valamint a fogadás dátumát és időpontját.

Saját üzeneteink megtekintése (Kimenő postafiók - kód: 2-3)

Megtekinthetjük az *Üzenetek írása* menüben (kód: 2-1) elmentett üzeneteket. Az (Opciók) gomb megnyomásával ugyanazokat a funkciókat hívhatjuk elő mint a *Bejövő postafiók* menüben (kód: 2-2), kivéve a *Válasz*, *Cseveg*, és az *Adatok* opciókat.

Képüzenetek (kód: 2-4)

A telefon lehetővé teszi, hogy olyan szöveges üzeneteket fogadjunk és küldjünk, amelyek képeket tartalmaznak. Ezek az üzenetek a képüzenetek. A telefonban számos előre beállított képüzenet található.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Ez a funkció csak akkor használható, ha támogatja a hálózat üzemeltetője vagy a szolgáltató.

Megjegyzés:

- Egy képüzenetet több szöveges üzenet alkot. Ezért, egy képüzenet elküldésének díja magasabb mint egy szöveges üzenet küldésé.
- Mivel a képüzeneteket a telefon tárolja el, azokat nem tekinthetjük meg, ha a SIM kártyát másik telefonban használjuk.
- Csak azok a telefonok képesek fogadni és megjeleníteni képüzeneteket melyek rendelkeznek ezen funkcióval.

Képüzenet fogadásakor

- Az azonnali megtekintéshez nyomjuk meg a (**Megnéz**) gombot. Az üzenetet elmenthetjük a (**Mentés**) gomb megnyomásával vagy a gomb kétszeri megnyomásával törölhetjük.
- Az üzenet későbbi megtekintése ebben a menüben: Az üzenet elmentéséhez nyomjuk meg a , majd az (**OK**) gombot.

Amikor ebben a menüben megnézzük az üzenetet

Az (**Opciók**) gomb megnyomásával ugyanazokat a funkciókat hívhatjuk elő mint a *Bejövő postafiók* menüben (kód: 2-2), kivéve a *Válasz* és a *Cseveg* opciókat.

A *Szöveg írása* funkció lehetővé teszi, hogy módosítsuk az üzenet egy részét és tovább küldjük; lásd a Szöveges üzenet írása és küldése (kód: 2-1) c. fejezetet a 53. oldalon.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Képüzenet küldése

1. A *Képüzenetek* menüben lapozzunk egy képes üzenethez és nyomjuk meg a (**Megnéz**) gombot.
2. Ha a megjelenített képet akarjuk elküldeni, nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Szöveg írása* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

   Ha nem a megjelenő képet akarjuk elküldeni, nyomjuk meg a gombot és ismételjük meg az 1. lépést.
3. Írjuk be az üzenetet.

   Az elküldés előtt a teljes üzenet megtekintéséhez nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot és válasszuk ki a *Megnéz* opciót.
4. Nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk a *Küldés* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Sablonok (kód: 2-5)

A telefon tartalmaz néhány előre beírt üzenetet ('sablonok'), melyeket üzenetek írásakor használhatunk. Ebben a menüben a sablonokat megtekinthetjük, módosíthatjuk és törölhetjük.

Lapozzunk a kívánt sablonhoz és nyomjuk meg az (**Olvas**) gombot.

Amikor a sablon megjelenik, nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot és válasszuk ki, hogy a sablont módosítani vagy törölni akarjuk.

Sablon módosításakor, az (**Opciók**) gomb lenyomásával további funkciókat hívhatunk elő, melyek magukba foglalják a *Küldés* és a *Sablont elment* opciókat.

Sablont létre is hozhatunk, ha a sablon lista végéről kiválasztjuk az egyik üres sablont.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hangulatjelek (kód: 2-6)

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy módosítsuk a hangulat jeleket, mint a ":-)", melyeket üzenet vagy válaszüzenet írásakor használhatunk.

Lapozzunk a kívánt hangulatjelhez és nyomjuk meg az (Olvas) gombot. Nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki az *Módosít* opciót. A hangulatjel bármilyen karaktersor lehet. A módosításhoz lásd a Szöveges üzenet írása és küldése (kód: 2-1) c. fejezetet a 53. oldalon.

Üzenetek beállításai (kód: 2-7)

A telefon kétféle üzenetbeállítást tartalmaz: olyan beállításokat, melyek egy beállítás csoportra vagy 'csomagra' érvényesek és azokat a beállításokat, melyek mindegyik szöveges üzenetre érvényesek.

Csomag (kód: 2-7-1) [1]

Egy csomag egy beállítás gyűjtemény, amely a szöveges és képes üzenetek elküldéséhez szükséges.

Például egy szöveges üzenetet faxként is elküldhetünk - ha ezt a szolgáltató támogatja - oly módon, hogy kiválasztjuk azon csomagot, amelyben már korábban definiáltuk a faxátvitel megfelelő beállításait.

Mindegyik csomag saját almenüvel rendelkezik, amelyben az alább ismertetett beállításokat megváltoztathatjuk.

Üzenetközpont száma

Az üzenetközpont számát menti el, amely a szöveges és a képüzenetek küldéséhez használandó. Ezt a számot a szolgáltatótól kapjuk.

1. A csomagok száma attól függ, hogy a SIM kártya hány csomagot támogat.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Üssük be a telefonszámot vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből vagy módosítsuk a meglévő számot és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Üzenet típusa

A szolgáltatótól kérhetjük, hogy a *Szöveg* üzeneteinket *E-mail*, *Fax* vagy *Személyhívó* formátumokká konvertálja (hálózati szolgáltatás).

Ahhoz, hogy egy átalakított üzenetet fogadni tudjon, a címzettnek rendelkeznie kell a megfelelő készülékkel, pl. faxgéppel.

Üzenet érvényessége

Beállíthatjuk annak az időnek a hosszát, amíg az üzenetközpont tárolja a szöveges üzeneteinket (hálózati szolgáltatás).

Általános (kód: 2-7-2) [1]

Ebben az almenüben lévő beállítás érvényes minden elküldendő szöveges üzenetre, függetlenül a kiválasztott csomagtól.

Kézbesítések jelentései

Kérhetjük, hogy a hálózat kézbesítési jelentést küldjön a szöveges üzenetekről (hálózati szolgáltatás).

Válasz útvonala ugyanaz

Amikor ez a funkció be van kapcsolva, a szöveges üzenetünk címzettje ugyanazon az üzenetközponton keresztül küldheti válaszüzenetét, mint amelyiken az eredetit küldtük (hálózati szolgáltatás).

1. E menü kódszáma függ a rendelkezésre álló csomagok számától.
Ebben az esetben azt feltételezzük, hogy csak egy csomag áll rendelkezésre.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Karaktertámogatás

Amikor az *Unicode* opció van kiválasztva, az üzenetet speciális karakterek (mint a ń) – latin és szláv vagy orosz nyelvek esetén – használatával küldhetjük el egy kompatibilis telefonra, ha ezt a hálózat támogatja.

Hálózati hírszolgálat (kód: 2-8)

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy a szolgáltatótól üzeneteket kapjunk különböző témakörökben (mint például, időjárás vagy forgalmi jelentés).

Az ehhez szükséges témakörökért vagy témakör számokért forduljunk a szolgáltatóhoz.

Ha ezt *Be* kapcsoljuk, üzeneteket kapunk az aktív témákról. A *Tartalom* funkcióval a telefont beállíthatjuk hogy, a hálózaton rendelkezésre álló témakörök listáját lekérdezze.

Ha kiválasztjuk a *Témák* opciót, a témákat aktívként vagy inaktívként megjelölhetjük, új témákat vihetünk fel a listába és a listában lévő témákat módosíthatjuk vagy törölhetjük.

A *Nyelv* opció kiválasztásával az üzenetek nyelvét választhatjuk ki. Csak kiválasztott nyelvű üzenetek jelennek meg.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hangpostafiók száma (kód: 2-9)

A hangpostafiókban üzeneteket hagyhatnak a minket hívók melyeket később meghallgathatunk (hálózati szolgáltatás).

Ebben a menüben, elmenthetjük a hangpostafiók telefonszámát. Üssük be a számot (melyet a szolgáltatótól kapunk) és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Megjegyzendő, hogy ez a menü nem jelenik meg, ha a hálózat üzemeltetője vagy a szolgáltató a SIM kártyára nem mentette el a hangpostafiók számát.

Mindegyik telefonvonal saját hangpostafiók számmal rendelkezhet (lásd a Használatban c. fejezetet a 75. oldalon).

A hangüzenetek meghallgatásához, lásd a 33. oldalt.

A bejövő hívások átirányításához a hangpostafiókra, lásd a 82. oldalt.

Hálózati parancsszerkesztő (kód: 2-10)

Szolgáltatás kéréseket küldhetünk a szolgáltatónak. Üssük be a kívánt karaktereket. A gomb lenyomásával és nyomva tartásával válthatunk a betűk és a számok között. A kérés elküldéséhez nyomjuk meg az (Elküld) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

7. Csevely (kód: 3)

A *Csevely* funkció lehetővé teszi, hogy szöveges üzenetek használatával másokkal beszélgessünk.

Csevely elindítása

A csevelyt elindíthatjuk ebből a menüből vagy egy beérkezett üzenet olvasása közben a *Cseveg* opcióval, melyhez az (**Opciók**) gomb lenyomásával férhetünk hozzá.

1. Ha ebben a menüben kezdünk el egy csevelyt, üssük be a másik fél telefonszámát vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
2. Üssünk be egy becenevet (lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon), amellyel a csevely során azonosítani akarjuk magunkat és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
3. Írjuk meg a csevely üzenetünket, ahogyan egy hagyományos szöveges üzenetet, nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot és az üzenet elküldéséhez válasszuk ki a *Küldés* opciót.

   Az (**Opciók**) gomb megnyomásával ugyanazok a funkciók hívhatók elő, mint a szöveges üzenetek írásakor, kivéve a *Mentés* és a *Több címzett* opciókat. Ezen felül, a *Csevelylista* megjeleníti az aktuális csevely során korábban kapott üzeneteket és a *Becenév* opció lehetővé teszi a becenév módosítását.
4. Ha a másik féltől választ kapunk, a válaszüzenet a (melyet a ">" jel és a küldő beceneve jelez) az eredeti üzenet felett jelenik meg (melyet a "<" jel és a saját becenevünk jelez). A kijelző törléséhez nyomjuk meg az (**OK**) gombot, írjuk meg a választ és az elküldéshez nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot és válasszuk ki a *Küldés* opciót. Ezt ismételjük meg mindegyik csevely üzenettel.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

8. Hívásinfó (kód: 4)

A *Hívásinfó* menüben azokhoz a telefonszámokhoz férhetünk hozzá, melyeket a telefon automatikusan regisztrált.

Megtekinthetjük továbbá a hívásaink hozzávetőleges időtartamát és költségét, valamint kezelhetjük a SIM kártyán lévő előfizetett egységeinket.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**), lapozzunk az *Hívásinfó* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Opciók a 4–1 – 4–3 menükben

Az opciók, melyekhez az (**Opciók**) gomb megnyomásával férhetünk hozzá, az alábbiakat teszik lehetővé:

- a regisztrált telefonszámok módosítása, megtekintése vagy hívása
- a hívás idejének megtekintése
- a telefonszámot elmenthetjük a Telefonkönyvben
- telefonszám törlése a híváslistából (nem a Telefonkönyvből)
- szöveges üzenet küldése a hívó félnek (*SMS küldése*)

A nem fogadott és a fogadott hívások

A telefon akkor regisztrálja a nem fogadott és a fogadott hívásokat, ha:

- a hálózat engedélyezi a hívó fél telefonszámának azonosítását a hívott fél számára
- a telefon be van kapcsolva és a hálózati szolgáltatás területén van

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Nem fogadott hívások (kód: 4-1)

Ez a funkció megmutatja azt az utolsó 10 telefonszámot, melyről valaki sikertelenül próbált hívni minket (hálózati szolgáltatás).

Tipp: Ezeket a telefonszámokat úgy is megtekinthetjük, hogy amikor a kijelzőn a nem fogadott hívás jelzése látható megnyomjuk a (Listáz) gombot. Az korábban regisztrált telefonszámok is megjelennek.

Fogadott hívások (kód: 4-2)

Ez a funkció megmutatja azt az utolsó 10 telefonszámot, melyekről hívást fogadtunk (hálózati szolgáltatás).

Tárcsázott hívások (kód: 4-3)

Ez a funkció megmutatja azt az utolsó 20 telefonszámot, melyet hívtunk vagy hívni próbáltunk.

Híváslisták törlése (kód: 4-4)

Ez a funkció lehetővé teszi a 4-1 - 4-3 menükben szereplő összes név és telefonszám törlését.

Ezen telefonszámok az alábbi esetekben is kitörlődnek:

- Amikor a telefont úgy kapcsoljuk be, hogy a behelyezett SIM kártya nem a telefonnal utoljára használt öt SIM kártya egyike.
- Amikor megváltoztatjuk a *Telefonbiztonság* beállítást (lásd a 80. oldalt).

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hívásidőtartam kijelzése (kód: 4-5)

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy megtekintsük a kimenő és a bejövő hívásaink hozzávetőleges időtartamát.

Ezeket az un. időzítőket törölhetjük a *Számlálók nullázása* funkció használatával (kód: 4-5-5). Ehhez meg kell adnunk a biztonsági kódot (lásd az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon). A SIM kártya cseréjével a hívás időzítők nem törlődnek.

Megjegyzés: A szolgáltató által ténylegesen számlázott hívási idő a hálózat jellemzőitől, az alkalmazott kerekítésektől, illetve más tényezőktől is függhet.

Hívásköltség kijelzése (kód: 4-6)

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy megtekintsük az utolsó hívás vagy az összes hívás hozzávetőleges költségét.

A költségek *Költségkijelzés* funkcióval (kód: 4-7-2) meghatározott egységekben jelennek meg.

A hívásköltségek külön jelennek meg az egyes behelyezett SIM kártyákra vonatkozóan.

Megjegyzés: A szolgáltató által ténylegesen számlázott hívási idő a hálózat jellemzőitől, az alkalmazott kerekítésektől, illetve más tényezőktől is függhet.

Hívásköltség beállításai (kód: 4-7)

Költségkorlátozás

A hívások költségét korlátozhatjuk egy bizonyos számú díjegységre vagy pénzösszegre (hálózati szolgáltatás).

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Addig kezdeményezhetjük vagy fogadhatjuk a számlázott hívásokat, amíg el nem érjük a megadott költséghatárt. Készenléti állapotban a még felhasználható egységek száma látható a kijelzőn.

A korlát beállításához meg kell adni a PIN2 kódot (lásd az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon).

Megjegyzés: Ha már nem maradt több díj vagy pénzegységünk, csak a segélykérő szám (112) hívása engedélyezett.

Költségkijelzés

A telefon megmutatja a hátralévő beszélgetési időt díjegységekben vagy a kívánt pénznemben megadva. A díjegységek áraiért forduljunk a szolgáltatóhoz.

Ezen funkcióba való belépéshez meg kell adni a PIN2 kódot (lásd az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon).

Válasszuk ki a *Pénznemben* opciót, üssük be a díjegység árát, nyomjuk meg az (OK) gombot, üssük be a pénznem nevét és nyomjuk meg az (OK) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Előfizetett egységek (kód: 4–8)

Ebben a menüben megtekinthetjük és módosíthatjuk az előfizetett SIM kártyákkal kapcsolatos beállításokat (hálózati szolgáltatás). Előfizetett SIM kártya használata esetén csak addig kezdeményezhetünk hívást, ameddig a SIM kártyán elegendő előfizetett egység van.

Az *Előfizetési infó kijelzés* funkció lehetővé teszi, hogy beállítsuk a telefont úgy, hogy készenléti állapotban kijelezze a hátralévő előfizetett egységet.

A *Maradék egységek* funkció megjeleníti a még felhasználható előfizetett egységek összegét.

A *Utolsó használat költsége* funkció az előző hívásokkal kapcsolatos információkat jeleníti meg.

A *Feltöltés állapota* funkció az előfizetett egységekkel kapcsolatos információkat jelenít meg, valamint a megmutatja az előfizetett egységek utolsó feltöltésének dátumát és időpontját. A (**Tovább**) gomb megnyomásával az előfizetett egységek lejártának dátuma tekinthető meg.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

9. Hangbeállítás (kód: 5)

A *Hangbeállítás* menüvel a kiválasztott mód beállításait adhatjuk meg. Saját csengőhangokat is létrehozhatunk a *Hangszerkesztő* funkció használatával.

Lásd még a Mód (kód: 12) c. fejezetet az 94. oldalon és a Minden csengőhang beállítása egyetlen művelettel c. fejezetet a 35. oldalon.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, lapozzunk a *Hangbeállítás* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot

Csengőhang (kód: 5-1)

A hanghívásokat jelző csengőhangok beállítása. Lapozzunk a kívánt hanghoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot. Azok a csengőhangok, melyeket valaki küldött nekünk, vagy amelyeket mi szerkesztettünk a csengőhang lista végén találhatók.

Csengetés hangereje (kód: 5-2)

A csengőhang és az üzenetjelző hang hangerejének beállítása. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Csengetés módja (kód: 5-3)

Annak meghatározása, hogy a telefon hogyan jelezze a bejövő hanghívásokat. A lehetőségek: *Csengetés*, *Emelkedő*, *1 csengetés*, *1 sípolás* és *Némaüzem*.

Amikor a *Némaüzem* van kiválasztva, egyik csengőhang sem szólal meg és a látható a kijelzőn.

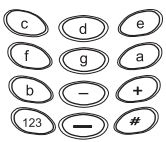
©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Hangszerkesztő (kód: 5–4)

Saját csengőhang szerkesztésére is lehetőségünk van. A szerkesztett csengőhangok a csengőhang lista végén szerepelnek.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Új csengőhang létrehozása



1. Lapozzunk a módosítandó csengőhanghoz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.
2. Írjuk be a tetszés szerinti hangjegyeket. Például nyomjuk meg a 4 gombot az **f** hanghoz (a kijelzőn a *f* jelenik meg). A telefon lejátssza mindegyik hangjegyet, amint beírtuk (kivéve, ha a telefon hangjai ki vannak kapcsolva).
3. A hangjegy jellemzőinek beállítása:
   - **Hangjegy hossza:** A 8 rövidebbé (-) és a 9 hosszabbá (+) teszi a hangjegyet vagy a szünetet. Az alapértelmezett hossz 1/4. A hossz a hangjegy előtt áll, pl.: a *16d* a **d** hangot 1/16 hosszúságúvá teszi.

     A hangjegy gomb megnyomásával és nyomvatartásával a hang hosszúságát felére csökkenthetjük, pl.: *8.a*.
   - **Szünet:** A 0 gombbal olyan hosszúságú szünetet szúrhatunk be, mint az előtte álló hang. A szünet alapértelmezett hosszúsága egynegyed (1/4). A szünetet a – karakter jelzi.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

- **Oktáv:** A * gombbal az új hang oktávját állíthatjuk be. Az oktávot a hang után álló szám jelzi (pl.: *e1*).
- **Élesség:** A # élesebbé teszi a hangot (ezt a hangjegy előtt álló *#* jelzi), pl.: *#f*. Az élesség kiválasztása az **e** és a **b** hangok esetében nem áll rendelkezésre.

4. A hangok módosítása:
   - A ↑ és a ↓ gombok mozgatják a kurzort jobbra vagy balra.
   - A C gombbal a kurzortól balra álló hangot vagy szünetet törölhetjük.
5. Miután befejeztük a csengőhang szerkesztését, nyomjuk meg az (**Opciók**) gombot, lapozzunk az alábbi funkciók egyikéhez és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

   Lejátszás: A hangsor lejátszása.

   Mentés: Lehetővé teszi, hogy nevet adjunk a csengőhangnak és felvigyük a csengőhangok listájának a végére.

   Ütem: Lehetővé teszi, hogy a hangsorhoz kiválasszunk egy tetszőleges üzemet (ütem per perc).

   Kijelző törlése. Az összes hangjegy törlése a kijelzőről.

   Kilép: Kilépés a Hangszerkesztő menüből.

Példa: Az alábbiakban egy példa szerepel egy csengőhanghoz. Írjuk be a hangjegyeket és a fentiek szerint játsszuk le. Változtassuk meg a hangjegyek különböző jellemzőit (hangjegy, oktáv, hossz, stb.) és figyeljük meg milyen változást gyakorol a csengőhangra.

16.a2 16d2 16#f2 16a1 16d2 16#f2 8a2 1- 8-

16.a2 16d2 16#f2 16a1 16d2 16#f2 8a2 1- 8-

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

16.a2 16e2 16g2 16a1 16e2 16g2 8a2 1- 8-

16.e3 16#f2 16a2 16d2 16#f2 16a2 8d3 1- 8-

Csengőhang fogadás

Más által küldött csengőhang érkezésekor kijelzőnkön a megfelelő szöveg jelenik meg üzenetjelző hang kíséretében.

A hang lejátszásához, elmentéséhez vagy törléséhez nyomjuk meg az (Opciók) gombot, lapozzunk a kívánt funkcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Üzenetjelző hang (kód: 5-5)

A szöveges üzeneteket jelző hang beállítása. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Nyomógombhangerő (kód: 5-6)

Beállítja a billentyűzet hangjának hangerejét. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Figyelmeztető és játékhangok (kód: 5-7)

Annak beállítása, hogy a telefon milyen figyelmeztető hangokat adjon, például amikor az akkumulátor kezd lemerülni. Ez a beállítás nem érinti azokat a hangokat, amelyek a hálózati szolgáltatásokkal kapcsolatosak.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Rezgéses hívásjelző (kód: 5–8)

Annak beállítása, hogy a telefon a bejövő hanghívást vagy érkező üzenetet rezgéssel jelezze. A telefon úgy is beállítható, hogy először rezegjen, majd azután csengessen.

A rezgéses hívásjelző nem működik, ha a telefon töltőre vagy asztali töltőre van csatlakoztatva.

Üzemmód logó (kód: 5–9)

Annak a képnek a beállítása, mely a kijelzőn jelenik meg egy adott idő elteltével a készenléti állapotban (un. 'várakozási idő'). Ugyanazokból a képekből választhatunk, melyek a *Képüzenetek* menüben szerepelnek.

Válasszuk ki a *Ki*, *Be* (az előzőleg kiválasztott üzemmód animáció jelenik meg), *Anim. időzítés*, vagy az *Üzemmód logó* opciókat és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Ha kiválasztottuk az *Üzemmód logó* opciót, a kijelzőn az aktuálisan kiválasztott üzemmód animáció jelenik meg. Ennek megváltoztatásához lapozzunk a kívánt animációhoz és nyomjuk meg a (**Használ**) gombot. Ha az *Anim. időzítés*) funkciót választottuk ki, lapozzunk a kívánt időtartamhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

10. Beállítások (kód: 6)

A *Beállítások* menüben az alábbiakat állíthatjuk be

- hívásbeállítások (kód: 6-1)
- Telefon beállítása (kód: 6-2)
- biztonsági beállítások (kód: 6-3)

A *Gyári beállítás visszaállítása* funkcióval (kód: 6-4) a menü beállításait visszaállíthatjuk az eredeti értékeikre.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, lapozzunk a *Beállítások* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Hívásbeállítások (kód: 6-1)

Automata újrahívás

Ha ez a funkció be van kapcsolva a telefon sikertelen hívás után még tízszer megpróbálja hívni az adott számot.

Gyorshívásos tárcsázás

Ha ez a funkció be van kapcsolva, akkor a megfelelő gomb megnyomásával és nyomvatartásával hívhatjuk azokat a neveket és telefonszámokat, melyeket a gyorshívó gombokhoz rendeltünk hozzá 2 abc - 9 wxyz.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A 1 gomb nyomva tartásával a hangpostafiók száma hívható.

Hívásvárakoztatás kérése

Ha ez a hálózati szolgáltatás be van kapcsolva, akkor a hálózat értesítést küld a bejövő hívásról, miközben hívásban vagyunk. Lásd az Új hívás fogadása hívás közben c. fejezetet a 33. oldalon.

Saját szám elküldése

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy beállítsuk a telefont úgy (*Be*), hogy a hívott fél telefonján látható legyen a telefonszámunk vagy sem (*Ki*). Ha a *Hálózati beáll.* opciót választjuk ki, akkor a szolgáltatóval megállapodott beállítás lesz érvényes.

Használatban

A telefon használható olyan SIM kártyával, amely támogatja a két előfizetői számot, azaz két telefonvonalat. Ez egy hálózati szolgáltatás.

Ebben a menüben kiválaszthatjuk a kívánt telefonvonalat (1 vagy 2), melyeken a hívások lebonyolítható vagy megakadályozhatjuk a választást. A kiválasztott vonaltól függetlenül mindkét vonalon fogadhatjuk a hívásokat.

Ha a 2. vonalat választjuk ki, de nem fizettünk elő erre a hálózati szolgáltatásra, akkor nem tudunk hívásokat lebonyolítani. Ha a 2. telefonvonal van kiválasztva, készenléti állapotban a **2** látható a kijelző bal felső sarkában.

A választás engedélyezéséhez vagy letiltásához meg kell adnunk a PIN2 kódot.

Tipp: Készenléti állapotban, a két vonal között a # gomb megnyomásával és nyomva tartásával választhatunk.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Automata hívásfogadás

A telefon beállítható úgy, hogy a bejövő hívást az első csengetés után fogadja.

Ez a funkció csak akkor használható meg, ha a telefon a PPH-1 szabadkezes autóskészletre vagy a HDC-5 fejhallgatóra van csatlakoztatva. Az autóskészlet használatakor, vegyük figyelembe, hogy bizonyos szivargyújtó csatlakozók nem nincsenek feszültség alatt, ha a gyújtás ki van kapcsolva.

Ez a funkció nem működik, ha a telefon csengőhangjaira a *Némaüzem* beállítás értvényes.

Telefon beállítása (kód: 6-2)

Nyelv

Kiválaszthatjuk, hogy a kijelző szövegei milyen nyelven jelenjenek meg.

Ha az *Automata* opció van kiválasztva, a telefon a SIM kártyán szereplő információknak megfelelően választja ki a nyelvet.

Ez a beállítás határozza meg azt is, hogy mely karakterek állnak rendelkezésre, például név vagy szöveges üzenet beírásakor.

Adókörzetinformáció

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy a telefon jelezze, ha Mikrocellás Hálózati (MCN) technológiával működtetett hálózatban működik. Ilyen hálózatokon a helyi hívások költsége kisebb mint egyébként.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Indítási üzenet

Megírhatunk egy olyan üzenetet, amely a telefon bekapcsolásakor rövid ideig megjelenik.

Hálózatválasztás

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy automatikusan kiválassza azon hálózatok egyikét, melyek a körzetünkben rendelkezésre állnak (alapértelmezett beállítás), vagy a kívánt hálózatot magunk is kiválaszthatjuk egy hálózatlistából.

Amikor manuálisan választunk ki egy hálózatot, a kiválasztott hálózatnak roaming szerződéssel kell rendelkeznie a hazai hálózatunkkal (azon szolgáltatóval, akié a telefonunkban lévő SIM kártya). Egyéb esetben a kijelzőn a *Hozzáférés elutasítva* szöveg jelenik meg.

A telefon manuális üzemmódban marad, amíg ki nem választjuk az automata üzemmódot vagy egy másik SIM kártyát helyezünk a telefonba.

Világítás

A kijelző és a billentyűzet világítását be- vagy kikapcsolhatjuk. Ezek a beállítások csak akkor állnak rendelkezésre, ha a telefon a PPH-1 szabadkezes autóskészletre van csatlakoztatva.

Értesítés SIM-szolgáltatásról

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy kijelezze (*Kijelezve*) vagy elrejtse (*Elrejtve*) az értesítő üzeneteket, amikor SIM kártya szolgáltatásokat veszünk igénybe. Lásd még a SIM-alkalmazások (kód: 13) c. fejezetet a 98. oldalon.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Biztonsági beállítások (kód: 6-3)

A telefon egy sokoldalú biztonsági rendszerrel van felszerelve annak érdekében, hogy megakadályozza a telefon és a SIM kártya jogosulatlan használatát.

PIN-kód kérése

A telefon beállítható úgy, hogy kérje a SIM kártya PIN kódját minden bekapcsoláskor. Ehhez a funkcióhoz meg kell adnunk a PIN kódot. Lásd még az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon.

Egyes SIM kártyák nem engedélyezik a PIN kód kérésének kikapcsolását.

Híváskorlátozás

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy korlátozzuk a telefonról történő híváskezdeményezéseket vagy fogadásokat. E funkció használatához szükségünk van a korlátozó jelszóra, melyet a szolgáltatótól kapunk.

1. Az alábbi korlátozásokat választhatjuk:

   Kimenő hívások: Nem kezdeményezhető hívás.

   Nemzetközi hívások: Nem kezdeményezhetők külföldre irányuló hívások, amikor a telefon a hazai hálózaton van.

   Nemzetközi kivéve haza: Külföldről nem kezdeményezhetők nemzetközi hívások, kivéve a hazai hálózatra irányulók.

   Bejövő hívások: Nem fogadható hívás.

   Bejövő hívások külföldön: Nem fogadható hívás, ha külföldön vagyunk.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Minden korlátozás törlése: A hívások korlátozás nélkül kezdeményezhetők és fogadhatók. Ha kiválasztjuk ezt az opciót, az alábbi lépés nem áll rendelkezésre.

2. A korlátozó opciót kapcsoljuk be (*Bekapcsol*) vagy ki (*Töröl*) vagy ellenőrizzük, milyen típusú hívások állnak korlátozás alatt (*Állapot*).

Megjegyzés: Híváskorlátozás alkalmazása esetén bizonyos segélykérő számok (pl. 112, vagy más, hivatalos segélykérő telefonszámok) egyes hálózatokon továbbra is felhívhatók.

Számkorlátozás

Korlátozhatjuk a kimenő hívásokat kiválasztott telefonszámokra, ha ezt a SIM kártya engedélyezi. E funkció használatához meg kell adnunk a PIN2 kódot.

Ha ez a funkció be van kapcsolva, csak azokat a telefonszámokat hívhatjuk, amelyek a számkorlátozás listában szerepelnek vagy ugyanazzal a számjegyekkel kezdődnek, mint a listában szereplő telefonszámok.

A *Számok* funkcióban ellenőrizhetjük a telefonszámokat (*Keres*) és a listába új telefonszámokat vihetünk fel (*Új név*), valamint törölhetjük a listát (*Mindet törli*).

A *Keres* funkcióval a megjelenített telefonszámokat módosíthatjuk, törölhetjük vagy hívhatjuk az (**Opciók**) gomb lenyomásával és a kívánt opció kiválasztásával.

Megjegyzés: Számkorlátozás alkalmazása esetén bizonyos segélykérő számok (pl. 112, vagy más, hivatalos segélykérő telefonszámok) egyes hálózatokon továbbra is felhívhatók.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Zárt hívócsoport

Ez a hálózati szolgáltatás lehetővé teszi, hogy meghatározzunk egy adott csoportot, melyek tagjait hívhatjuk és akik hívhatnak minket.

Az *Alapbeállítás* parancs visszaállítja azt a csoportot, amelyre a SIM kártya tulajdonosa megállapodott a szolgáltatóval.

E funkció bekapcsolásához ismernünk kell a kiválasztandó csoport index számát. Forduljunk a szolgáltatóhoz.

Ha kiválasztottunk egy zárt csoportot, készenléti állapotban a kijelzőn a indikátor és az adott csoport index száma látható.

Megjegyzés: A hívások zárt felhasználói csoportokra való korlátozása esetén bizonyos segélykérő számok (pl. 112, vagy más, hivatalos segélykérő telefonszámok) egyes hálózatokon továbbra is felhívhatók.

Telefonbiztonság

Beállíthatjuk, hogy a telefon kérje a biztonsági kódot, amikor új SIM kártyát helyezünk be (*Be* opció).

(Az "Új SIM kártya" itt azt jelenti, hogy a kártya nem a telefonnal használt utolsó öt kártya egyike.)

Ehhez a funkcióhoz meg kell adnunk a biztonsági kódot.

Megjegyzendő, hogy ha megváltoztatjuk ezt a beállítást, akkor a 4-1 - 4-3 menükben szereplő híváslisták törlődnek.

Lásd még a Biztonsági kód c. fejezetet a 16. oldalon, A telefon be- és kikapcsolása. c. fejezetet a 26. oldalon és az Elérési kódok c. fejezetet a 100. oldalon

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Elérési kódok módosítása

Az alábbi elérési kódokat megváltoztathatjuk: biztonsági kód, PIN kód, PIN2 kód, korlátozó jelszó. Ezek csak a 0-tól 9-ig terjedő számokat tartalmazhatják.

A telefon kéri az aktuális kódot, majd kétszer az új kódot.

Megjegyzés: Kerüljük az olyan elérési kódok használatát, melyek a segélykérő számokra hasonlítanak, mint a 112, így elkerülhetjük a segélykérő számok véletlenszerű tárcsázását.

Gyári beállítás visszaállítása (kód: 6-4)

A menübeállításokat visszaállíthatjuk az eredeti értékeikre. Ehhez szükséges a biztonsági kód.

E funkció nem érinti pl. az alábbi funkciókat:

- a Telefonkönyvben tárolt nevek és telefonszámok
- szöveges és képüzenetek
- a *Hívásinfó* menüben felsorolt telefonszámok
- átirányítás

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

11. Átirányítás (kód: 7)

Az *Átirányítás* menübe a bejövő hívásainkat átirányíthatjuk a hangpostafiók számára vagy más telefonszámokra (hálózati szolgáltatás).

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**), lapozzunk az *Átirányítás* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Átirányítási mód kiválasztása

1. Az alábbi átirányítási opciókat választhatjuk:[1]

   Minden beszélgetést átirányít

   Átirányít, ha foglalt: A hívás akkor kerül átirányításra, ha hívásunk érkezik beszélgetés közben vagy, ha elutasítjuk a hívást.

   Átirányít, ha nincs válasz: A hívás akkor kerül átirányításra, ha nem válaszolunk.

   Átirányít, ha nem elérhető: A telefon akkor irányítja át a hívásokat, ha ki van kapcsolva vagy a hálózati szolgáltatás területén kívül van.

   Átir. ha ki van kapcsolva vagy nem fogadhat: A telefon átirányítja a hívásokat, ha nem válaszolunk, vagy ha a telefon foglalt, ki van kapcsolva vagy a hálózati szolgáltatás területén kívül van.

   Minden átirányítás törlése: Minden átirányítási opció kikapcsolása. Ha kiválasztjuk ezt az opciót, az alábbi lépések nem áll rendelkezésre.

1. Azok az átirányítási opciók, melyeket a hálózat nem támogat, nem jelennek meg.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

2. Kapcsoljuk be a kiválasztott opciót (*Bekapcsol*) vagy kapcsoljuk ki (*Töröl*), ellenőrizhetjük, hogy az átirányítási opció be van-e kapcsolva (*Állapot*), vagy meghatározhatunk hozzá egy késleltetést (ez nem áll rendelkezésre mindegyik átirányítási opció esetén).
3. Ha a *Bekapcsol* opciót választottuk, válasszuk ki, hová legyenek a bejövő hívások átirányítva (hangpostafiók vagy egy másik telefonszám).

   Ha az *Állapot* opciót választottuk, akkor azon telefonszámnak a megtekintéséhez melyre átirányítottuk a hívásokat, nyomjuk meg a (**Szám**) gombot.

   Az (**Adatok**) gomb megnyomásával – ha rendelkezésre áll – és a *Késleltet* opció kiválasztásával megjeleníthető az időtartam, amely után a hívások átirányításra kerülnek.

Több átirányítási opció is be lehet kapcsolva egyszerre.

Ha minden hívás át van irányítva, akkor készenléti állapotban a látható a kijelzőn.

Minkét telefonvonal rendelkezhet saját átirányítási beállításokkal. Lásd még a Használatban c. fejezetet a 75. oldalon.

Tipp: Ha hívásunk érkezik, a gomb megnyomásával a hívás átirányítható, ha az *Átirányít, ha foglalt* opció be van kapcsolva.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

12. Játékok (kód: 8)

A telefonon az alábbi játékok játszhatók: *Snake II*, *Space Impact*, *Bantumi*, *Pairs II*.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, lapozzunk a *Játékok* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

A játék opciók használata

Válasszuk ki a kívánt játékot, majd az alábbi opciók egyikét:

- *Új játék*: Új játék elkezdése.
- *Csúcs*: Az eddig elért legmagasabb pontszám megjelenítése.
- *Szabályok*: A játékkal kapcsolatos súgó szöveg megjelenítése. A szövegen a vagy a gombbal lapozhatunk végig.
- *Szintek*: A kiválasztott játék nehézségi szintjének kiválasztása.
- *Folytatás*: A játék újraindítása, miután azt a vagy a gomb megnyomásával leállítottuk. A játék elindításához nyomjunk meg bármilyen gombot kivéve a , , vagy gombokat.
- *Beállítások* lehetővé teszi, hogy beállítsuk a fényeket, hangokat, rezgéseket (*Rezgések*) és elmentsük a Club Nokia tagsági számot., A kód játékokkal való használatára vonatkozó bővebb információkért látogassa meg a Club Nokia webhelyét a www.club.nokia.com címen.

  Megjegyzendő, hogy amikor a *Rezgéses hívásjelző* funkció ki van kapcsolva, a telefon akkor sem rezeg, ha a *Rezgések* funkció be van kapcsolva.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

13. Számológép (kód: 9)

A telefon egy számológéppel rendelkezik – négy alapfunkció – , mely körülbelüli valuta átszámítások elvégzésére is alkalmas.

A számológép nem tökéletesen pontos és előfordulhatnak kerekítési hibák, különösen hosszú osztásoknál.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü) gombot, lapozzunk a *Számológép* menühöz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Számítások elvégzése

A számítás beírásához az alábbi gombokat használhatjuk:

- 0 - 9: Szánjegy beírása.
- #: Tizedespont beszúrása.
- C: A kurzortól balra álló számjegy törlése.
- *: Az összeadáshoz nyomjuk meg egyszer (+), kétszer a kivonáshoz (-), háromszor a szorzáshoz (*) és négyszer az osztáshoz (/). Alternatív megoldásként, nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki a kívánt funkciót.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

- Az eredmény megjelenítéséhez nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki az *Eredmény* opciót. A kijelző törléséhez az új számítás számára nyomjuk meg és tartsuk lenyomva a gombot.

Valutaátváltás elvégzése

1. Az árfolyam beállítása:
   - Nyomjuk meg az (Opciók) gombot és válasszuk ki az *Árfolyam* opciót.
   - Válasszuk ki valamelyik megjelenített árfolyam opciót és nyomjuk meg az (OK) gombot.

     Például, ha az Egyesült Királyságban élünk és az angol fontot akarjuk franci frankra átváltani, válasszuk ki a *Hazai egység a külföldi egységben* opciót.
   - Üssük be az árfolyamot és nyomjuk meg az (OK) gombot.
     tizedespont beszúrása.
2. Átváltás elvégzése:
   - Üssük be az átváltandó valuta összegét.
   - Nyomjuk meg az (Opciók) gombot.
   - Lapozzunk a *Hazaiban* vagy a *Külföldiben* opcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot. A fenti példát folytatva, válasszuk a *Külföldiben* opciót, mivel hazai pénznemet (angol font) akarunk külföldire váltani (frank).

Árfolyam átváltás készenléti állapotban

Árfolyam átváltásokat készenléti állapotban is elvégezhetünk. E funkció használatához, először a Számológép menüben be kell állítanunk az árfolyamot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

1. Üssük be az átváltandó összeget hazai vagy külföldi pénznemben megadva. Tizedesponthoz nyomjuk meg a (*+) gombot (egy csillag jelenik meg).
2. Nyomjuk meg kétszer a (L) vagy a (R) gombot. A (—) felett lévő szöveg a Hívás szövegről az Átvált szövegre és a csillag tizedesponttá változik.
3. Nyomjuk meg az (—) (Átvált) gombot.

Az (—) (OK) gomb megnyomásával visszatérhetünk a készenléti állapotba.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

14. Emlékeztető (kód: 10)

Ez a memória kiegészítő lehetővé teszi, hogy rövid szöveges megjegyzéseket tároljunk el időzített hangjelzésekkel. A telefon hangjelzést ad, amikor elérkezett a beállított dátum és időpont.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, lapozzunk az *Emlékeztető* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Emlékeztető létrehozása

1. Lapozzunk az *Új* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
2. Írjunk meg egy jegyzetet (lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon).
3. Amikor elkészültünk a jegyzettel, az alábbi opciókhoz nyomjuk meg az (**OK**) gombot. Lapozzunk a kívánt opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
   - *Jelzéssel*: Jelzést kapcsol be a jegyzethez. Üssük be a dátumot, nyomjuk meg az (**OK**) gombot, ezután írjuk be az időpontot és (**OK**) gombot.
   - *Jelzés nélkül*: A jegyzethez nincsen jelzés beállítva.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Emlékeztetők megtekintése

1. Lapozzunk a *Mindet olvas* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
2. Lapozzunk a kívánt jegyzethez. Az (**Opciók**) gomb megnyomásával az alábbiakat kapjuk:
   - *Töröl*: A jegyzet törlése.
   - *Szerkeszt*: Módosíthatjuk a jegyzetet, valamint a jelzés dátumát és az időpontját.
   - *Küld*: Lehetővé teszi, hogy a jegyzetet szöveges üzenetként (SMS) elküldjük.

Emlékeztető törlése

1. Lapozzunk a *Töröl* opcióhoz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
2. Lapozzunk az alábbi opciók egyikéhez és nyomjuk meg az (**OK**) gombot:
   - *Egyesével*: Az emlékeztetőket egyenként törölhetjük. Válasszuk ki a törlendő emlékeztetőt és nyomjuk meg a (**Töröl**) gombot.
   - *Mindegyiket*: Az összes emlékeztető törlése. A törlés megerősítéséhez nyomjuk meg az (**Igen**) gombot.

Amikor elérkezik a jelzés időpontja

Ha a telefon be van kapcsolva hangjelzést ad, villogtatja fényeit és az emlékeztető szöveget. Az ébresztést gomb megnyomásával leállíthatjuk. Ha a (**Szundi**) gombot nyomjuk meg, az ébresztés leáll néhány percre.

Ha a telefon ki van kapcsolva, a telefon bekapcsolásakor megjelenik az emlékeztető.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

15. Óra (kód: 11)

A telefon egy órával rendelkezik, amely ébresztőóraként is használható.

Ez a menü tartalmazza az időbeállításokat, egy stopperórát és egy visszaszámlálót.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**) gombot, lapozzunk az *Óra* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Ébresztőóra (kód: 11-1)

A telefont beállíthatjuk úgy, hogy kívánt időpontban ébresszen.

Ha az ébresztés a funkcióba való belépéskor ki volt kapcsolva, üssük be a kívánt ébresztési időpontot órákban és percekben megadva és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Ha az ébresztés a funkcióba való belépéskor be volt kapcsolva, a *Be* kiválasztásával változtassuk meg az ébresztés időpontját vagy a *Ki* opcióval kapcsoljuk ki az ébresztést.

Amikor elérkezik a ébresztés időpontja

A telefon figyelmeztető hangjelzést ad, olyan hangosan, mint amit a *Csengetés hangereje* funkcióval beállítottunk (lásd az 69. oldalt), villogtatja a fényeit és az *Ébresztés!* szöveget. Az ébresztést bármely gomb megnyomásával leállíthatjuk.

Ha a telefont egy percig hagyjuk ébreszteni vagy megnyomjuk a (**Szundi**) gombot, az ébresztés leáll néhány percre, majd újra indul.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A telefon akkor is ébreszt, ha ki van kapcsolva. Ha a (Szundi) kivételével bármelyik gombot megnyomjuk, a telefon megkérdezi, hogy be akarjuk-e kapcsolni hívások lebonyolítására. A bekapcsoláshoz nyomjuk meg az (Igen gombot, a kikapcsolt állapot megtartásához a gombot.

Megjegyzés: Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

Óra beállítása (kód: 11-2)

Az idő kijelzését be- és kikapcsolhatjuk, beállíthatjuk a pontos időt vagy választhatunk a 12 órás, illetve a 24 órás időformátumok között. Ha az idő kijelzése be van kapcsolva, készenléti állapotban az idő látható a kijelzőn.

Ha az akkumulátort eltávolítjuk a telefonról, az időt újra be kell állítani.

Dátumbeállítás (kód: 11-3)

A beépített órához beállíthatjuk a helyes dátumot.

Stopper (kód: 11-4)

A stopperóra időmérésre használható, például különböző sportok esetén.

A stopperóra századmásodperc pontossággal mér. A leghosszabb mérési idő 10 óra.

Megjegyzés: a stopperóra használata csökkenti az akkumulátorok töltöttségét és így csökken a telefon üzemideje is. Ügyeljünk arra, hogy az időmérést ne hagyjuk a háttérben működni, ha egyéb műveleteket végzünk a telefonnal.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

1. A menüben az időmérés megkezdéséhez nyomjuk meg a (Felvétel) gombot.
2. Az időmérés megállításához nyomjuk meg az (Állj) gombot. Amikor az időmérést megállítottuk, az alábbi funkciók eléréséhez nyomjuk meg az (Opciók) gombot. Lapozzunk a kívánt funkcióhoz és nyomjuk meg az (OK) gombot.

   Indít: Az időmérés újraindítása, az előzőleg megállított időponttól.

   Visszaállít: Megállítja az aktuális időmérést és az időt visszaállítja nullára.

   Kilép: Kilépés a fömenü szintjére. Az időmérés folytatásához lépjünk be ebbe a menübe.

Ha az időmérést folytatni akarjuk a háttérben, nyomjuk meg kétszer a gombot. Amíg az időmérés folyik készenléti állapotban a villog a kijelzőn.

Időzítés (kód: 11-5)

Az időzítő funkció lehetővé teszi, hogy a telefon egy adott idő elteltével jelezzen.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

A jelzési időpont beállításához írjuk be az időtartamot órákban és percekben megadva. Az időzítés elindításához nyomjuk meg a (Felvétel) gombot.

Az időzítés megállításához vagy az idő módosításához lépjünk be ebbe a menübe, válasszuk ki a kívánt funkciót és nyomjuk meg az (OK) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Amíg az időmérés folyik készenléti állapotban a látható a kijelzőn.

A beállított idő elteltével ,a jelzés időpontjában (ha a telefon készenléti állapotban van) a telefon kijelzőjén hang és fényjelzés kíséretében megjelenik az Idő zítés vége szöveg. Az ébresztést bármely gomb megnyomásával leállíthatjuk. Ha 30 másodpercen belül nem nyomunk meg gombot, a jelzés automatikusan leáll.

Dátum/idő auto-frissítése (kód: 11-6)

Ez a hálózati szolgáltatás az aktuális időzónának megfelelően frissíti a telefon óráját.

Ha kiválasztjuk a *Be* opciót, a dátumot és az időt a telefon automatikusan frissíti.

Ha kiválasztjuk az *Engedélyt kér* opciót, a telefon a frissítés előtt engedélyt kér.

Ha kiválasztjuk a *Ki* opciót, a dátumot és az időt a telefon nem frissíti.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

16. Mód (kód: 12)

A kívánt beállítási csoport vagy 'mód' kiválasztásával minden telefonhangot és az azokhoz tartozó grafikus ábrát (üzemmód animáció) beállíthatunk,a telefont testreszabhatjuk.

Ez lehetővé teszi a telefon az épp aktuális környezethez való gyors és egyszerű beállítását.

Belépés a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (**Menü**), lapozzunk a *Mód* menühöz és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.

Megjegyzendő, hogy a kiválasztott mód beállításait könnyen beállíthatjuk a Hangbeállítás menüben (lásd a 69. oldalt).

Mód kiválasztása

A telefon által használt mód megváltoztatásához az alábbiakat tehetjük:

- Készenléti állapotban vagy hívás közben: Röviden nyomjuk meg a gombot. Lapozzunk a kívánt módhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
- A *Mód* menüben, lapozzunk a kívánt módhoz, nyomjuk meg az (**Indít**) gombot, lapozzunk a *Bekapcsol* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Tipp: Egy mód gyors bekapcsolásához készenléti állapotban nyomjuk meg a gombot és a kívánt módhoz tartozó számgombot. Például, a *Néma* mód bekapcsolásához, nyomjuk meg a és a gombot. Ha vissza akarunk váltatni az *Általános* módba, nyomjuk meg a és a gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

A módban lévő beállítások módosítása

1. A *Mód* menüben, lapozzunk azon módhoz, melynek a beállításait módosítani akarjuk és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot. Az alábbi módok közül választhatunk:
   - *Általános*: Ez az alapértelmezett beállítás.
   - *Néma*: Elnémít minden telefonhangot. Ha a hangok ki vannak kapcsolva, készenléti állapotban a látható a kijelzőn.
   - *Halk*: A telefon hangjai csak halkan szólalnak meg.
   - *Hangos*: A telefon hangjai hangosan szólalnak meg.
   - *(üres)*: Ezt a módot lecserélhetjük egy olyan módra, melyet például a szolgáltatótól kaptunk. A rendelkezésre állás és a kompatibilitás tekintetében forduljunk a szolgáltatónkhoz vagy egyéb mód szolgáltatóhoz.
2. Lapozzunk a *Testre szab* opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.
3. Lapozzunk a kívánt beállításhoz (lásd alább) és nyomjuk meg az (**Indít**) gombot.
4. Lapozzunk az beállítási opcióhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

A módokban rendelkezésre álló beállítások

Csengőhang

A hanghívásokat jelző csengőhangok beállítása. Lapozzunk a kívánt hanghoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot. Azok a csengőhangok, melyeket valaki küldött nekünk, vagy amelyeket mi szerkesztettünk a csengőhang lista végén találhatók.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Csengetés hangereje

A csengőhang és az üzenetjelző hang hangerejének beállítása. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Csengetés módja

Annak meghatározása, hogy a telefon hogyan jelezze a bejövő hanghívásokat. A lehetőségek: *Csengetés*, *Emelkedő*, *1 csengetés*, *1 sípolás* és *Némaüzem*.

Amikor a *Némaüzem* van kiválasztva, egyik csengőhang sem szólal meg és a látható a kijelzőn.

Üzenetjelző hang

A szöveges üzeneteket jelző hang beállítása. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Nyomógombhangerő

Beállítja a billentyűzet hangjának hangerejét. Lapozzunk a kívánt szinthez és nyomjuk meg az (OK) gombot.

Figyelmeztető és játékhangok

Annak beállítása, hogy a telefon milyen figyelmeztető hangokat adjon, például amikor az akkumulátor kezd lemerülni. Ez a beállítás nem érinti azokat a hangokat, amelyek a hálózati szolgáltatásokkal kapcsolatosak.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Rezgéses hívásjelző

Annak beállítása, hogy a telefon a bejövő hanghívást vagy érkező üzenetet rezgéssel jelezze. A telefon úgy is beállítható, hogy először rezegjen, majd azután csengessen.

A rezgéses hívásjelző nem működik, ha a telefon töltőre vagy asztali töltőre van csatlakoztatva.

Üzemmód logó

Annak a képnek a beállítása, mely a kijelzőn jelenik meg egy adott idő elteltével a készenléti állapotban (un. 'várakozási idő'). Ugyanazokból a képekből választhatunk, melyek a *Képüzenetek* menüben szerepelnek.

Válasszuk ki a *Ki*, *Be* (az előzőleg kiválasztott üzemmód animáció jelenik meg), *Anim. időzítés*, vagy az *Üzemmód logó* opciókat és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Ha kiválasztottuk az *Üzemmód logó* opciót, a kijelzőn az aktuálisan kiválasztott üzemmód animáció jelenik meg. Ennek megváltoztatásához lapozzunk a kívánt animációhoz és nyomjuk meg a (**Használ**) gombot. Ha az *Anim. időzítés*) funkciót választottuk ki, lapozzunk a kívánt időtartamhoz és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

Átnevez

Lehetővé teszi a mód nevének módosítását. Ez a funkció nem áll rendelkezésre az *Általános* mód esetén.

Üssük be az új nevet (lásd a Szöveg írása c. fejezetet a 36. oldalon) és nyomjuk meg az (**OK**) gombot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

17. SIM-alkalmazások (kód: 13)

A telefonban rendelkezésre álló funkciókon felül, a SIM kártya további szolgáltatásokat biztosíthat, melyekhez ebben a menüben férhetünk hozzá.

Belépés ebbe a menübe: Készenléti állapotban nyomjuk meg a (Menü) gombot, lapozzunk a 13. menühöz és nyomjuk meg az (Indít) gombot.

Ez a menü csak akkor jelenik meg, ha támogatja a SIM kártya. A menü neve és tartalma a rendelkezésre álló szolgáltatásoktól függ.

A telefont beállíthatjuk, hogy értesítéseket jelenítsen meg akkor, amikor a SIM kártya szolgáltatásokat használjuk. Lásd az Értesítés SIM-szolgáltatásról c. fejezetet a 77. oldalon.

A SIM alkalmazások elérhetősége, árai és a használatára vonatkozó információk tekintetében forduljunk a SIM kártya értékesítőjéhez (pl. a hálózat üzemeltetője, a szolgáltató), vagy egy harmadik félhez.

E szolgáltatások eléréséhez lehet, hogy szöveges üzeneteket (SMS) kell küldeni vagy hívást kell lebonyolítani, melyekért a szolgáltató díjakat számol fel.

Megjegyzés: E funkció használatához a telefont be kell kapcsolni. Ne kapcsoljuk be a telefont olyan helyen, ahol a rádiótelefonok használata tilos, illetve ahol azok interferenciát vagy veszélyt okozhatnak.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

18. Referencia információ

DTMF jelek küldése

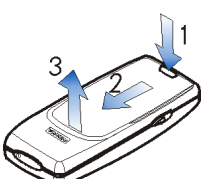
Az üzenetrögzítőkkel, számítógépesített telefonrendszerekkel, stb. való kommunikációhoz a telefon DTMF jeleket használ.

Hívás kezdeményezése a normál módon. Nyomjuk meg az C és az (Opciók) gombot és válasszuk ki a *DTMF-küldés* opciót. Írjuk be a DTMF sort vagy hívjuk elő a Telefonkönyvből és nyomjuk meg az (OK) gombot.

A Nokia Xpress-on˜ előlapok cseréje

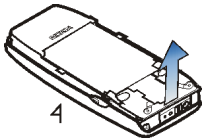
- Mielőtt lecseréljük a Nokia Xpress-on on˜ előlapokat, mindig kapcsoljuk ki a telefont és csatlakoztassuk le a töltőről vagy egyéb készülékekről.
- A telefon mindig felhelyezett előlappal tároljuk. Olvassuk el a Kezelés és karbantartás c. fejezetet a 105 oldalon.

1. **Távolítsuk el a hátlapot:** Nyomjuk meg a záró reteszt (1), csúsztassuk el az előlapot (2) emeljük le (3).

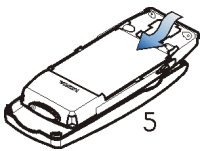


©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

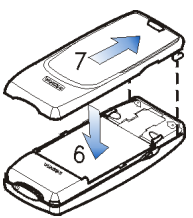
2. **Távolítsuk el az előlapot:** A telefon aljánál kezdve óvatosan emeljük le az előlapot a telefonról (4).



3. **Helyezzük vissza az előlapot:** A telefon tetejét és az előlap tetejét illesszük egymáshoz és a telefont nyomjuk az előlap felé, míg a helyére nem pattan (5).



4. **Helyezzük vissza a hátlapot:** Az előlap két kiszögellését illesszük a telefonon lévő megfelelő mélyedésekbe (6) és az előlapot csúsztassuk addig, míg az a helyére nem pattan (7).



Elérési kódok

Az alábbi részben a részben ismertetett elérési kódokat a telefon és a SIM kártya jogosulatlan használatának megelőzésére használhatjuk.

Az elérési kódok (kivéve a PUK és a PUK2 kódot) az Elérési kódok módosítása funkcióval megváltoztathatók (lásd a 62. oldalt).

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Biztonsági kód

A biztonsági kód a telefon jogosulatlan használatának megakadályozására használható (lásd a Telefonbiztonság c. fejezetet a 80. oldalon).

A biztonsági kód gyári beállítása 12345. A telefon jogosulatlan használatának megelőzése végett változtassuk meg a kódo (lásd az Elérési kódok módosítása c. fejezetet a 81. oldalon) és a telefont állítsuk be az új kód kérésére (lásd a Telefonbiztonság c. fejezetet a 80. oldalon).

Az új kódot tartsuk titokban és a telefontól távol, biztonságos helyen.

PIN kód

A PIN (személyes azonosító szám) kód megvédi a SIM kártyát a jogosulatlan használat ellen. A PIN kódot általában a SIM kártyával kapjuk.

Ha a PIN kód kérése be van kapcsolva, a telefon bekapcsolásakor meg kell azt adnunk (lásd a PIN-kód kérése c. fejezetet a 78. oldalon).

Ha a PIN kódot háromszor egymás után helytelenül adjuk meg, akkor a SIM kártya leblokkol. Üssük be a PUK kódot és nyomjuk meg az (OK) gombot. Üssük be az új PIN kódot és nyomjuk meg az (OK) gombot. Újra üssük be az új PIN kódot és nyomjuk meg az (OK) gombot.

PIN2 kód

A PIN2 kód, melyet egyes SIM kártyával kapunk, bizonyos funkciók használatához szükséges, mint az egység számlálók megváltoztatása. Ezek a funkciók csak akkor állnak rendelkezésre, ha a SIM kártya támogatja.

Ha egymás után háromszor rosszul írtuk be a PIN2 kódot, kövessük a PIN kódra vonatkozó utasításokat, de a használjuk PUK2 kódot.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

PUK kód

A PUK (személyes feloldó kulcs) a blokkolt PIN kód módosítására használható. A PUK kódot általában a SIM kártyával kapjuk. Ha nem, forduljunk a helyi szolgáltatóhoz. Ha elveszítjük a kódot, forduljunk a szolgáltatóhoz.

PUK2 kód

A PUK2 kód, melyet egyes SIM kártyákhoz kapunk, a blokkolt PIN2 kód módosításához használható. Ha elveszítjük a kódot, forduljunk a szolgáltatóhoz.

Korlátozó jelszó

A korlátozó jelszó a *Hívás korlátozás* funkció használatakor szükséges (lásd a 78. oldalt). Ezt a jelszót a szolgáltatótól kapjuk.

Akkumulátor információ

Az telefon újratölthető akkumulátorral üzemel.

Az akkumulátorok működése és élettartama nagymértékben függ attól, hogy hogyan kezeljük. Ügyeljünk az akkumulátorra és tartsuk be az alább ismertetett útmutatásokat.

Az akkumulátorok töltése és kisütése

- Az új akkumulátorok maximális teljesítményüket csak két-három teljes feltöltési / kisülési ciklus után érik el!

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

- Az akkumulátor több százszor feltölthető és kisüthető, de előbb-utóbb elhasználódik. Amikor a használhatóság (azaz a beszélgetések és a készenléti állapot) időtartama észrevehetően rövidebb a megszokottnál, új akkumulátort kell vásárolnunk.
- Csak a telefon gyártója által jóváhagyott akkumulátorokat használjunk, s azokat ugyancsak a gyártó által jóváhagyott töltőkészülékekkel töltsük újra.
- Ha a töltőt nem használjuk, húzzuk ki a hálózati dugaszoló aljzatból. Az akkumulátort ne hagyjuk egy hétnél tovább a töltőre kapcsolva, mert a túltöltés az élettartamát lerövidítheti. A teljesen feltöltött, de nem használt akkumulátor idővel önmagától is elveszti töltését.
- A jobb üzemelési időtartamok biztosítása érdekében időről időre süssük ki az NiMH akkumulátort úgy, hogy a telefont bekapcsolva hagyjuk, amíg automatikusan ki nem kapcsol. Az akkumulátort semmilyen más módon ne próbáljuk kisütni.
- A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok az akkumulátor feltölthetőségét is befolyásolhatják. A töltés megkezdése előtt az akkumulátort hagyjuk lehűlni vagy felmelegedni.
- Amikor az akkumulátor kezd lemerülni és már csak néhány perc beszélgetési idő van hátra, egy figyelmezető hangjelzés hallható és a *Akkufeszültség alacsony* felirat jelenik meg a kijelzőn. Ha nem maradt több beszélgetési idő, *Az akku lemerült* szöveg jelenik meg és egy figyelmeztető hangjelzés hallható, ezután a telefon kikapcsol.

Az akkumulátorok használata

- Az akkumulátort csak a rendeltetésének megfelelő célokra használjuk.
- Soha ne használjunk sérült vagy elhasználódott akkumulátort, illetve töltőt.
- Ne zárjuk rövidre az akkumulátort. Véletlen rövidzárlatot okozhat például egy fémtárgy (pénzérme, kapocs, vagy toll), ha az akkumulátor + és - pólusait (az akkumulátor hátoldalán lévő

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

fémszalagokat) közvetlenül összeköti - ami könnyen előfordulhat, ha a tartalék akkumulátort zsebünkben, vagy tárcánkban tartjuk. A pólusok rövidre zárása az akkumulátort és az összeköttetést létrehozó tárgyat is tönkreteheti.

- A túl meleg vagy túl hideg helyen történő tárolás (például ha nyáron vagy télen lezárt gépkocsiban tartjuk), az akkumulátor teljesítőképességének gyengülését, illetve élettartamának megrövidülését okozhatja. Az akkumulátort próbáljuk mindig 15 °C és 25 °C (59°F és 77°F) közötti hőmérsékleten tartani. Túl meleg, vagy túl hideg akkumulátorral a telefon esetleg akkor sem működik, ha az akkumulátor egyébként teljesen fel van töltve.

  A NiMH akkumulátorok teljesítménye -10° C (14° F) alatt jelentősen lecsökkenhet. A Li-Ion akkumulátorok teljesítménye -0° C (32° F) alatt jelentősen lecsökkenhet.

- Az akkumulátorokat soha ne dobjuk tűzbe!

Az elhasználódott akkumulátorokat vagy újra kell hasznosítani, vagy szakszerűen meg kell semmisíteni. Soha ne dobjuk őket a háztartási szemétbe!

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Kezelés és karbantartás

A telefonkészülék kiemelkedő színvonalú tervezés és kivitelezés eredménye, amely gondos kezelést igényel. Az alábbi tanácsok segítséget nyújtanak ahhoz, hogy a garancia érvényesítéséhez szükséges elvárásoknak mindenben eleget tehessünk, s hogy a készüléket hosszú ideig problémamentesen használhassuk. A telefon, az akkumulátor, a töltő, illetve bármely más tartozék használatakor tartsuk be a következő szabályokat:

- A készüléket, annak minden alkatrészével és tartozékával együtt, tartsuk kisgyermekek számára elérhetetlen helyen.
- A készüléket óvjuk a nedvességtől. A csapadékok, a pára, illetve a különféle folyadékok az elektronikus áramkörökben korróziót előidéző ásványi anyagokat is tartalmaznak.
- A készüléket ne használjuk és ne tároljuk poros, piszkos helyen. A por károsíthatja a készülék mozgó alkatrészeit.
- A készüléket ne tartsuk túl meleg helyen. A magas hőmérséklet csökkentheti az elektronikus alkotóelemek élettartamát, károsíthatja az akkumulátort, s deformálhatja vagy megolvaszthatja a műanyag alkatrészeket.
- A készüléket ne tartsuk túl hideg helyen. A normál hőmérsékletre való felmelegedéskor a készülék belsejében lecsapódó pára károsíthatja az elektronikus áramköröket.
- Ne próbáljuk felnyitni a készüléket. A szakszerűtlen kezelés kárt okozhat.
- A készüléket ne ejtsük le, ne ütögessük és ne rázogassuk. A durva bánásmód tönkreteheti az áramköri kártyákat.
- A készüléket ne tisztítsuk erős vegyszerekkel, illetve oldó- vagy mosószerekkel. A tisztítást enyhén szappanos vízbe mártott puha törlőkendővel végezzük.
- Ne fessük be a készüléket. A festék eltömítheti a mozgó alkatrészeket, ami a készüléket használhatatlanná teheti.
- Ha a készülék, az akkumulátor, a töltő, vagy valamely más tartozék nem működne megfelelően, forduljunk a legközelebbi márkaszervizhez. A szerviz dolgozói szakszerű segítséget nyújtanak majd, s ha szükséges, a hiba kijavításáról is gondoskodnak.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Fontos biztonsági tudnivalók

Közlekedésbiztonság

Jármű vezetése közben ne használjunk kézi telefonkészüléket. A beszélgetés megkezdése előtt álljunk meg a gépkocsival. A telefont mindig helyezzük a tartójába, s ne tartsuk a telefont az utasülésen, vagy olyan helyen, ahonnan ütközés vagy hirtelen fékezés esetén elszabadulhat.

A gépjármű fényszóróinak vagy kürtjének hívásjelző eszközzel való működtetése közutakon nem megengedett.

Ne feledjük: az úton első a biztonság!

Üzemi környezet

Mindenütt tartsuk be az adott területre érvényes előírásokat, és mindig kapcsoljuk ki a telefont, ha annak használata tilos, illetve ha interferenciát vagy veszélyt idézhet elő.

A telefon vagy tartozékainak más eszközökhöz való csatlakoztatása előtt, a biztonsági előírások megismerése érdekében olvassuk el a másik készülék ismertetőjét is. Ne csatlakoztassunk inkompatibilis készülékeket.

Más hordozható rádió adó-vevőkhöz hasonlóan, a készülék kielégítő működése, illetve használójának személyes biztonsága érdekében a telefont csak normál helyzetben használjuk. (A fülünkhöz tartva.)

Elektronikus eszközök

A legtöbb modern elektronikus berendezés árnyékolva van a rádiófrekvenciás (RF) jelekkel szemben. Előfordulhat azonban, hogy egyes eszközök a rádiótelefon által kibocsátott jelekre érzékenyek.

Szívritmus-szabályozók

A lehetséges interferencia elkerülése érdekében a szívritmus-szabályozók gyártói általában azt javasolják, hogy használat közben a rádiótelefon legalább 20 cm-nyire legyen a szívritmus-szabályozótól. Ez az ajánlás a Wireless Technology Research intézet által végzett független kutatások eredményeivel is összhangban van.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Néhány tanács a szívritmus-szabályozóval élő személyeknek:

- a telefont a szívritmus-szabályozótól legalább 20 cm-nyire kell tartani, amikor a telefon be van kapcsolva;
- a telefont nem szabad felső ingzsebbe vagy mellényzsebbe tenni;
- az interferencia lehetőségének csökkentése érdekében a telefont célszerű a szívritmus-szabályozóval átellenes oldali fülhöz tartani;
- azonnal kapcsoljuk ki a telefont, ha az interferenciának bármilyen jele mutatkozik.

Hallókészülékek

Bizonyos digitális rádiótelefonok zavarhatnak egyes hallókészülékeket. Interferencia esetén forduljunk a márkaszervizhez.

Más egészségügyi berendezések

A rádióadók, beleértve a rádiótelefonokat is, zavarhatják a nem megfelelően védett orvosi berendezéseket. Ha bármilyen, ezzel kapcsolatos kérdés merülne fel, beszéljük meg az orvossal, vagy forduljunk a készülék gyártójához, hogy eldönthessük, hogy a berendezés megfelelően árnyékolt-e a rádiófrekvenciás sugárzással szemben.

Mindig kapcsoljuk ki a telefont, ha egy egészségügyi intézményben erre felszólító jelzést vagy feliratot látunk. A kórházakban és egészségügyi intézményekben a külső rádiósugárzásra érzékeny berendezések is üzemelhetnek.

Járművek

A rádiósugárzás a járművek szakszerűtlenül beszerelt, vagy nem megfelelően árnyékolt elektronikus berendezéseinek (pl. elektronikus üzemanyag-befecskendezőjének, blokkolásgátlójának, sebességszabályozó rendszerének, vagy légzsákjának) működését is hátrányosan befolyásolhatja.

Ellenőriztessük járművünket a gyártóval vagy a márkaképviselettel. Konzultáljunk a később beszerelt készülékek gyártóival is.

Tiltó jelzések

Kapcsoljuk ki a telefont minden olyan helyen, ahol erre felszólító jelzések vagy feliratok olvashatók.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Robbanásveszélyes környezet

Kapcsoljuk ki a telefont, ha az adott területen robbanásveszély áll fenn. Mindig tartsuk be az erre vonatkozó jelzéseket és utasításokat. Ilyen környezetben már egy szikra is robbanást vagy tüzet idézhet elő, ami súlyos sérüléseket, sőt halált okozhat.

A telefont üzemanyagtöltő állomásokon (szervizekben) is tanácsos kikapcsolni. Mindig vegyük figyelembe azokat az előírásokat, melyek a rádióadók alkalmazását üzemanyagok tárolására és elosztására használt területeken, vegyi üzemekben, illetve robbantásos műveletek helyszínén korlátozzák.

A robbanásveszélyre általában (de nem mindig) közérthető jelzések utalnak. Robbanásveszély áll fenn például a hajók fedélzet alatti terében, vegyi anyagok szállítására vagy tárolására szolgáló területeken, cseppfolyós (általában propán- vagy bután-) gázzal üzemelő járművekben, olyan helyeken, ahol a levegőben vegyi anyagok vagy finom részecskék (liszt, por, vagy fémreszelék) lehetnek, valamint minden olyan helyen, ahol egyébként a járművünk motorját le kellene állítanunk.

Járművek

A telefont csak szakképzett személy javíthatja, illetve építheti be a telefont a járművünkbe. A szakszerűtlen beépítés vagy javítás veszélyes lehet, s a készülékre vonatkozó garanciát is érvénytelenné teheti.

Rendszeresen ellenőrizzük, hogy a járművünkbe épített rádiótelefon berendezés megfelelően működik-e.

A telefonnal, illetve annak alkatrészeivel és tartozékaival közös légtérben ne tároljunk és ne szállítsunk gyúlékony folyadékokat, gázokat, vagy robbanóanyagokat.

Légzsákkal felszerelt járművek esetén ne feledjük, hogy a légzsák igen nagy sebességgel nyílik. A légzsák fölé, illetve tágulási terébe ne tegyünk semmiféle tárgyat – a beépített vagy hordozható rádiótelefonokat is beleértve. A szakszerűtlenül beszerelt telefonkészülék vagy tartozék a légzsák kinyílásakor súlyos sérüléseket okozhat.

Repülőgépbe való beszállás előtt mindig kapcsoljuk ki a telefont. A rádiótelefonok repülőgépen történő használata veszélyeztetheti a repülőgép berendezéseinek működését, megzavarhatja a telefonhálózat működését, ráadásul törvénysértőnek is minősülhet.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Az előírások figyelmen kívül hagyása a telefonszolgáltatás felfüggesztéséhez vagy megtagadásához, esetenként jogi lépésekhez (vagy mindkettőhöz) vezethet.

Segélykérő hívások

Fontos! Ez a telefon – a többi rádiótelefonhoz hasonlóan – rádiójelekre, vezetékes és vezeték nélküli hálózatokra, valamint a felhasználó által programozható funkciókra támaszkodva működik, s így nem garantálható, hogy a kapcsolat minden körülmények között létrehozható. Emiatt a létfontosságú kommunikációs kapcsolatok fenntartása (például orvosi segélykérés) céljából soha ne hagyatkozzunk kizárólag rádiótelefonokra.

Ne feledjük, hogy más előfizetők hívásához, illetve a hívások fogadásához a telefont be kell kapcsolni, s az adott helyen a telefonhálózatnak megfelelő térerősséggel kell működnie. A segélykérő hívások lehetősége nem minden hálózaton adott, s azt bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefon-funkciók használata is kizárhatja. A lehetőségekről a rádiótelefon hálózat helyi üzemeltetőjétől kaphatunk felvilágosítást.

Segélykérés rádiótelefonon keresztül:

1. Ha a telefon ki van kapcsolva, akkor kapcsoljuk be.

   Egyes hálózatokon a hívás csak úgy lehetséges, ha érvényes SIM kártyát helyeztünk a telefonba.
2. Nyomjuk le kétszer és néhány másodpercig tartsuk lenyomva a C gombot, hogy a készülék készen állhasson a hívásokra.
3. Üssük be a tartózkodási helyünknek megfelelő segélykérő telefonszámot (pl. a 112, vagy más, hivatalos segélyszámot). A segélyszolgálatok telefonszáma helyről helyre változhat.
4. Nyomjuk le a (Hívás) gombot.

Bizonyos funkciók (pl. Számkorlátozás, stb.) alkalmazása kizárhatja a segélykérő hívásokat. Ilyenkor a hívás előtt e funkciókat is ki kell kapcsolni. Bővebb információkat e tájékoztatóban is találhatunk, de a hálózat üzemeltetőjétől is kérhetünk.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Segélyhívás esetén a lehető legpontosabban adjuk meg az ilyenkor szükséges adatokat. Ne feledjük, hogy mondjuk egy baleset színhelyén rádiótelefonunk lehet a kapcsolattartás egyetlen eszköze, s ezért ne bontsuk a vonalat mindaddig, amíg erre engedélyt nem kapunk.

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

TÁRGYMUTATÓ

A

adókörzet információ 76
akkumulátor kisütése 102
akkumulátor töltése 25, 102
akkumulátorok
    csere 25
    eltávolítás 24, 99
    használat 102, 103
    kisütés 102
    töltés 25, 102
    töltés indikátorok 21
alkalmazások
    SIM-alkalm. 98
átirányítás 32, 82
    kijelző indikátor 21, 83
automata hívásfogadás 76
automata újrahívás 74
automatikusan eltárolt
    telefonszámok *Lásd*
    hívásinfó, tárcsázott hívások,
        fogadott hívások, nem fogadott hívások.
az előlapok cseréje 99

B

be- és kikapcsolás 18, 26
beállítások 74
    biztonsági beállítások 78
    hívásbeállítások 74
    telefon beállítása 76
    visszaállítás 81
bejövő postafiók 55
betűk
    beírás 36
    váltás a betűnagyságok között 38, 40
betűk beírása 18, 35
    hagyományos szövegbevitel
        használatával 36, 39
    prediktív szövegbevitel
        használatával 36, 37
betűnagyságok
    váltás 38, 40
billentyűzet
    áttekintés 18
    hangok 69, 72, 96
    zár 21, 33
billentyűzet lezárása 21, 33
biztonsági beállítások
    biztonsági kód kérése 80, 101
    híváskorlátozás 78
    híváskorlátozó jelszó 102
    PIN kód 101
    PIN2 kód 101
    PIN-kód kérése 78
    PUK kód 102
    PUK2 kód 102
    számkorlátozás 79
    telefonbiztonság 80
    zárt csoportok 80
biztonsági kód 16, 101
    kérés 26, 80
biztonsági útmutatások 14, 106

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

böngészés a nemük és a beállítások között 19

C

csengetés hangereje 69, 96
csengetések típusa 69, 96
csengőhang fogadása 72
csengőhang megszerkesztése 70
csengőhangok 69, 95
    definiálás egy adott telefonszámhoz 47
    létrehozás 70
    néma 21
csevely 56, 63

D

dátum/idő autofrissítése 93
dátumbeállítás 91

E

ébresztőóra 90
    kijelző indikátor 21
elérési kódok
    Lásd még
        PIN kód, PIN2 kód, PUK kód,
        PUK2 kód, biztonsági kód
    módosítás 81
előfizetett beszélgetési idő. *Lásd*
    előfizetett SIM kártya
előfizetett SIM kártya 68
előlapok, csere 99
emlékeztetők 88

F

fejhallgató (HDC-5) 34, 76
    használat a hanghíváshoz 51
fejhallgató hangereje 19, 29
fények
    bekapcsolás ideiglenesen 18
figyelmeztető és játékhangok 69
figyelmeztető hangok 72, 96
fogadott hívások 65
    Lásd még hívásinfó
főkapcsoló 18

G

gyári beállítás visszaállítása 81
gyors útmutató 3
gyorshívásos tárcsázás 31, 49
gyorskeresés 30, 36

H

hagyományos szövegbevitel 36, 39
    kijelző indikátor 39
hálózat
    kiválasztás 77
hálózati hírszolgáltat 61
hálózati parancsszerkesztő 62
hálózati szolgáltatások
    parancsszerkesztő 62
hanghívás 50
    a HDC-5 fejhallgató használata 51
    hangminta hozzárendelése egy névhez
        és egy telefonszámhoz 51
    hívás kezdeményezése 51
hangok 69

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

csengőhangok 69, 95
figyelmeztető hangok 72, 96
játékhangok 84
Lásd még a módokat
nyomógombhangerő 72, 96
üzenetjelző hang 72, 96
hangpostafiók
hívások átirányítása 82
telefonszám elmentése 62
hangulatjelek 59
hangüzenetek
Lásd még a hangpostafiókot
meghallgatás 33
hangüzenetek meghallgatása 33
Hívás befejezése 28
hívás elutasítása 19, 32
hívás fogadása 32
automata hívásfogadás 76
hívás közben 33
hívás kezdeményezése 28
hívás közben 31
hívás korlátozása 78
hívás letiltás. *Lásd*
híváskorlátozás
hívás törlése 28
hívásidőtartam 66
hívásinfó 64
híváksköltség 66
egységek kiválasztása 67
korlátozás 66
híváksköltség beállításai 66
híváskorlátozás 78
jelszó 102
hívások
átirányítás 32, 82
befejezés 28
elutasítás 32
fogadás 32
gyorshívásos tárcsázás 31, 74
hanghívás 50
hívás kezdeményezése a Telefonkönyv
használatával 30, 46
kezdeményezés 28
korlátozás 78
nemzetközi hívások 28
segélykérő hívások 109
szolgáltató számai 46
törlés 28
új hívás fogadása hívás közben 33
új hívás kezdeményezés hívás közben 31
váltás a két hívás között 31
hívások átirányítása 32, 82
hívásvárakoztatás 75

I

időkezelés
ébresztőóra 90
emlékeztetők 88
időzítés 92
stopper 91
időzítés 92
időzóna. *Lásd*
dátum/idő autofrissítése
indítási üzenet 77
írás
emlékeztetők 88
hagyományos szövegbevitel
használatával 36, 39
indítási üzenet 77

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

nevek a Telefonkönyvben 35
prediktív szövegbevitel használatával 36, 37
szöveges üzenetek 53
írásjelek 40

J

játékhangok 69, 84
játékok 84
jelerősség 20

K

kapott szöveges üzenetek 55
képernyő kímélők. *Lásd*
üzemmód logó
képüzenetek 56
keresőgombok 19
készenléti állapot 20
a kijelző indikátorai 20
valuták átváltása 86
kezelés és karbantartás 105
kijelző indikátorai 20
2. telefonvonal használatban 21
átirányítás 21
betűnagyság 38, 40
billentyűzár 21
ébresztőóra 21
hagyományos szövegbevitel 39
néma üzemmód 21
prediktív szövegbevitel 37
stopperóra 22
szám üzemmód 40
szöveges üzenet érkezett 21
szöveges üzenetek olvasása 55
visszaszámlálás 22
zárt csoportok 21
kijelző, törlés 19
kijelző szövegeinek nyelve 76
kijelző törlése 19, 40
kilépés a menüfunkciókból 19
kimenő postafiók 56
közlekedésbiztonság 106
küldés
nevek és telefonszámok másik telefonra 48
parancs kérés 62
szöveges üzenetek 53
kurzor, mozgatás 19
kurzor mozgatása 19

M

MCN. *Lásd*
adókörzet információ
memória funkciók. *Lásd*
Telefonkönyv
menüfunkciók
belépés 41
kilépés 42
lista 43
mikrofon kikapcsolása 29
mód 94
átnevezés 97
beállítások 69, 95
bekapcsolás 94
módosítás 95
mód átnevezése 97
módok
kiválasztás készenléti állapotban
vagy egy menüben 18

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

N

nem fogadott hívások 65
Lásd még
hívásinfó
néma üzemmód 21
nemzetközi hívások 28
nemzetközi előtag eltárolása 36
név és telefonszám elmentése a Telefonkönyvbe 35, 47
név és telefonszám fogadása 48
nevek és telefonszámok
mentés 47
nevek és telefonszámok előhívása a Telefonkönyvből 19, 46
gyorskeresés 30, 36
névjegykártya.
Lásd: név és telefonszám küldése egy másik telefonra
Nokia Navi gomb 19, 21

Ó

óra
be- és kikapcsolás 91
frissítés az időzónának megfelelően 93
időformátum kiválasztása 91

P

PIN kód 101
kérés 26, 78
PIN2 kód 101
prediktív szövegbevitel 36, 37
kijelző indikátor 37
kikapcsolás 39
szótár kiválasztása 39
PUK kód 102
PUK2 kód 102

R

rezgéses hívásjelző 69, 73, 97

S

sablonok 58
saját telefonszámunk megjelenítése a hívott fél készülékén 75
segélykérő hívások 15, 109
SIM kártya
behelyezés 23
használat 23
SIM-alkalm. 98
SMS üzenetek. *Lásd*
szöveges üzenetek
speciális karakterek 40
stopper 91
stopperóra
kijelző indikátor 22
szabadkezes autóskészlet (PPH-1) 76
szabadkezes használat 28
szám újratárcsázása 29
szám üzemmód, kijelző indikátor 40
számgombok 18
számkorlátozás 79
számok beírása 18
számok, szám törlése a képernyőről 36
számológép 85
szóközök, beszúrás 40

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

szolgáltató számai, hívás 46
szöveges üzenetek
beállítások 59
csomagok 59
érvényesség ideje 60
hangulatjelek 59
írás 53
kézbesítési jelentések 60
kijelző indikátor 21
küldés 53
megtekintés 56
mentés 53
olvasás 55
sablonok 58
törlés 56
üzenet formátumok 60
üzenetközpont száma 59
válasz 56
szöveges üzenetek olvasása 55

T

tárcsázott telefonszámok 19
tartozékok
fejhallgató (HDC-5) 51, 76
szabadkezes autóskészlet (PPH-1) 28, 76
telefon beállítása 76
telefonbiztonság 80
Telefonkönyv
a szabad hely mennyiségének ellenőrzése 49
a Telefonkönyv tartalom megjelenítésének meghatározása 48
belépés 46
hívás közben 46
használat 46
hívás kezdeményezése 30, 46
név és szám küldése másik telefonra 48
név és telefonszám elmentése 35, 47
név és telefonszám módosítása 47
név és telefonszám törlése a Telefonkönyvből 47
nevek és telefonszámok előhívása 46
telefonvonal
kijelző indikátor 21
kiválasztás 75
Telefonkönyvben tárolt név és telefonszám módosítása 47
Telefonkönyvben tárolt nevek és telefonszámok
a megjelenés meghatározása 48
hívás kezdeményezése 30
küldés másik telefonra 48
megtekintés 19
mentés 35
módosítás 47
tárolási hely ellenőrzése 49
törlés 47
töltés indikátorok 21
törlés
automatikusan eltárolt telefonszámok 65
karakter 19
szám a képernyőről 36
szöveges üzenetek 56
törlés/kilépés gomb 19
a kijelző törlése 40
betű törlése 40
hívás elutasítása 32
kilépés a menüfunkcióból 42
szám törlése a képernyőről 36

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

U

utoljára hívott számok 29, 65
Lásd még
hívásinfó
üzemi környezet 106
üzemmód animáció 69
üzemmód logó 73, 97
üzenet formátumok 60
üzenetjelző hang 72, 96
üzenetközpont száma 59

V

valuták átváltása 86
készenléti állapotban 86
valuták, átváltás 86
várakozó állapotban. *Lásd* készenléti állapot
világítás 77
visszaszámlálás
kijelző indikátor 22

Z

zárt csoportok 80
kijelző indikátor 21

©2001 Nokia Mobile Phones. All rights reserved.